



Amtskurier

Amtliches Mitteilungsblatt des Amtes Treptower Tollensewinkel für die Stadt Altentreptow und die Gemeinden

Altenhagen, Bartow, Breesen, Breest, Burow, Gnevkow,
Golchen, Grapzow, Grischow, Groß Teetzleben, Gültz, Kriesow, Pripsleben,
Röckwitz, Siedenbollentin, Tützpatz, Werder, Wildberg und Wolde



INHALT:

- Amtsinfos S. 2
- Amtliche Bekanntmachungen S. 5
- Amtliche Mitteilungen S. 10
- Geburtstage S. 11
- Kultur- und Freizeit S. 12
- Schul- und Kitanachrichten S. 12
- Historisches S. 15
- Vereine und Verbände S. 15
- Kirchliche Nachrichten S. 17

9. „Treptower Weihnacht“ 2010

Seite 24/25

Die Pyramide wurde während eines Beschäftigungsprojektes des Kreisdiakonischen Werkes in Altentreptow, Mühlenstraße 1, gebaut.
Foto: Haak

Amtsinformationen

Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2011

wünschen die Gemeindevertreter und der Bürgermeister allen Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde Breesen.

Ein ganz herzliches Dankeschön an die 1-Euro-Jobber, den ABM-Kräften und den vielen ehrenamtlichen Helfern, die in der Gemeinde Breesen tätig sind.

Die Gemeindevertretung Breesen

Noack
Bürgermeister



Altentreptow, Dezember 2010

Liebe Mitbürgerinnen,
liebe Mitbürger,

nur noch wenige Tage trennen uns vom Weihnachtsfest und dem sich anschließenden Jahreswechsel. Eine Zeit, die immer wieder dazu anregt, über das Erbrachte und Geschaffene nachzudenken und die daraus gewonnenen Erkenntnisse für die Zukunft zu nutzen. Es ist für uns alle, aber auch für mich, von großer Bedeutung und mit viel Freude verbunden, dass es uns gemeinsam gelungen ist, das Lebensumfeld in unserer Stadt weiterhin zu festigen.

In diesen Tagen gehen die Gedanken schon manchmal in den Anfang oder in die letzten Jahre zurück.

Ich denke, wir sind einen guten Weg gemeinsam gegangen, haben manchen Stein dabei wegräumen müssen, aber wir haben immer wieder geschafft, was wir schaffen wollten.

Mit dem Blick nach vorne, mit Ihrem Zuspruch, aber auch mit Ihrer begleitenden Kritik, werden wir auch weiterhin nach Kräften und Möglichkeiten für unser Gemeinwohl sorgen.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie einen besinnlichen Jahreswechsel.

Es grüßt Sie herzlich

Sybille Kempf
Bürgermeisterin



Bereitschaftsdienst für Notfälle

In dringenden Notfällen außerhalb der Geschäftszeiten der Stadt Altentreptow sind folgende Telefonnummern anzuzwählen:

Bürgermeisterin	Altentreptow	214762
1. Stellvertreterin der Bürgermeisterin	Altentreptow	210050
2. Stellvertreterin der Bürgermeisterin	Daberkow	039991/30382

Bei Feuersausbruch und Gasgeruch sind sofort die Nummern 110 und 112 anzuzwählen.

Bei Störungen in der Gasversorgung bitte den Entstörungsdienst der E.ON edis AG anrufen: 0180/4551111!

Bei Störungen der öffentlichen Wasserversorgung und Abwasserentsorgung bitte den Bereitschaftsdienst der GkU mbH anrufen: 03961/257333!

Stadt Altentreptow
- Amt für zentrale Dienste -

Sprechzeiten

Bürgermeisterin der Stadt Altentreptow:

Dienstag	09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr (im Rathaus Altentreptow nach vorheriger Terminvereinbarung)
Montag:	keine Sprechzeit
Dienstag:	09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch:	keine Sprechzeit
Donnerstag:	09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.00 Uhr

In begründeten Ausnahmefällen stehen die Mitarbeiter der Verwaltung Ihnen auch außerhalb dieser Zeiten zur Verfügung.

Kempf
Bürgermeisterin

Öffnungszeiten Bürgerbüro

Montag	09.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Dienstag	07.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
jeden ersten Sonnabend im Monat	09.00 Uhr bis 11.00 Uhr

Bericht der Bürgermeisterin zur Stadtvertretersitzung der Stadt Altentreptow am 08.12.2010

**Sehr geehrter Herr Bürgervorsteher,
sehr geehrte Damen und Herren Stadtvertreter,
liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
verehrte Gäste,**

mit der Einladung zur heute stattfindenden 6. Sitzung der Stadtvertretung Altentreptow wurde Ihnen eine umfangreiche Tagesordnung zugereicht.

Ich denke nicht, dass damit eine Marathonsitzung vorprogrammiert ist, da die Fachausschüsse doch so weit wie möglich sehr umfassend und tiefgründig zu den einzelnen Beschlussvorlagen beraten haben.

Eine Vielzahl der zur Abstimmung vorliegenden Beschlussvorlagen befassen sich mit der Planung, Durchführung und Finanzierung von baulichen Maßnahmen in unserer Stadt.

Aber auch Belange der Freiwilligen Feuerwehr sowie eine Satzungsänderung über die Benutzung der Kindertagesstätten liegen zur Beschlussfassung vor.

Mit den Tagesordnungspunkten 7 und 8 schließen wir gewissermaßen das Haushaltsjahr 2009 ab.

Wir alle verfolgen beständig die Durchführung der Sanierung an der KGS in der Pestalozzistraße mit viel Interesse.

Ich denke, Sie teilen meine Auffassung, dass sich auf dieser Baustelle viel getan hat.

Bis zum **01.12.10** wurden laut Sachkontenblatt Bauleistungen in Höhe von **885 TEUR** im Rahmen dieser Sanierungsmaßnahme realisiert.

Die komplette Sanierung der Außenhaut, des Daches, einschließlich der energetischen Sanierung ist abgeschlossen.

Auch die baustatischen Mängel an der Aula und der Schulsporthalle, die uns in besonderer Weise Sorgen gemacht haben, wurden in fachgerechter Weise unter Einbeziehung eines Baustatikers behoben.

Die komplette Regenwasserleitung musste erneuert werden.

Die Heizungs- und Lüftungsanlage musste bedarfs- und standardentsprechend modernisiert werden.

Voraussichtlich wird noch im Dezember die Bauzustimmung für den Erweiterungsbau durch die Baugenehmigungsbehörde erteilt. Dort werden für die Zukunft eine Bibliothek und eine Cafeteria eingerichtet, die den Erfordernissen eines zeitgemäßen Schulbetriebes entsprechen.

Im Bereich der Stadtsanierung werden bis zum Ende dieses Jahres Bauleistungen von etwa **470 TEUR** umgesetzt, die sich schwerpunktmäßig auf Investitionen im öffentlichen Bereich konzentrieren. Davon ist ein Eigenanteil von **94 TEUR** zu benennen.

Insbesondere richtet sich mein Blick dabei auf die inzwischen vollständig abgeschlossene Maßnahme Reitbahn mit **110 TEUR**. Die dort durchgeführte Sanierung ist doch eine außerordentliche Bereicherung für den historischen Platz selbst, aber auch für das gesamte Stadtbild.

Ich freue mich, dass die Anwohner mit großem Interesse und durch eigene Initiativen zur Gestaltung ihres Wohnumfeldes beitragen. Dafür herzlichen Dank.

Die Oberbaustraße wurde im Teilabschnitt fertiggestellt. Das Bauvolumen beträgt für diesen Abschnitt **250 TEUR**. Die beiden Gassen werden im Frühjahr 2011 erneuert. Soweit das Wetter es zulässt, wird im Bereich der Oberbaustraße mit der Baumbepflanzung noch in diesem Jahr begonnen.

Nicht versäumen möchte ich es, die privaten Initiativen im Bereich der Oberbaustraße in besonderer Weise hervorzuheben. Durch die Evangelische Kirchengemeinde wurde im Umfeld der St.-Petri-Kirche ein hoher Gestaltungsbeitrag geleistet.

In der Mauerstraße ist noch der Ersatzneubau zu benennen sowie die Ordnungsmaßnahme, die zum Rückbau und zur Einfriedung des Grundstückes führten.

Mit besonderer Freude möchte ich Ihnen mitteilen, dass wir für die Sanierung der Stadtmauer am Amtshof eine Förderung bekommen haben.

Uns liegt ein Zuwendungsbescheid zum Erhalt von Denkmälern im ländlichen Raum des Landes M-V in Höhe von **27.310 EUR** vor. Davon kommen **20.500 EUR aus dem Europäischen Landwirtschaftsfond (ELER) und 6.800 EUR aus nationalen Kofinanzierungsmitteln.**

Viele Anfragen gab es von Interessenten bezüglich der in unserer Stadt zum Verkauf stehenden Häuser aus dem sogenannten **D4 Vermögen.**

Erfreulicherweise kann ich dazu berichten, dass wir im Rahmen einer Gebotsausschreibung gute Ergebnisse zu verzeichnen haben. Es konnten jeweils ein Haus in der Hospitalstraße und in der Mauerstraße verkauft werden.

Die Veräußerung eines weiteren Hauses in der Brandenburger Straße wurde heute beurkundet.

Für zwei weitere Gebäude in der Brandenburger Straße und Oberbaustraße wurde der Zuschlag erteilt und die Kaufverhandlungen laufen.

In der Hoffnung, dass auch die Verhandlungen zu einem positiven Ergebnis führen, darf abschließend zusammengefasst werden, dass die Sanierung und die damit verbundene Wohnnutzung für die alten Gebäude in der Innenstadt doch einen recht angemessenen Verlauf haben.

Erstmals wurde in unserer Stadt und den angehörigen Ortslagen im Rahmen der Flurordnung und Dorferneuerung gearbeitet.

Im Bereich Thalberg/Ausbau entstand eine neue Gemeindestraße. In Friedrichshof konnte die Dorfstraße erneuert werden. Im Zusammenhang mit dem Bau der Biogasanlage erfolgte die Kofinanzierung aus Mitteln der E.ON Edis Natur, sodass der gemeindliche Anteil dadurch ersetzt wurde und nicht aus unserem Haushalt entnommen werden musste.

Im Bereich der Wohnbebauung innerhalb der Ortschaft Friedrichshof wird es auf Bitten der Anwohner zu einer Maßnahme der Verkehrsberuhigung kommen. Nach dem Winter werden dort Fahrbahnschwellen aufgebracht.

Diese Maßnahme soll der Sicherheit der Verkehrsteilnehmer dienen und zur Verkehrsberuhigung beitragen.

In Klattow wird derzeit im Rahmen des I. Bauabschnittes an der Ortserschließung gearbeitet.

Wie Sie sicherlich gesehen haben, konnte nun der III. Bauabschnitt Breitscheidstraße bis Westphalstraße abgeschlossen werden, sodass auch in diesem Stadtraum das Straßennetz weiterhin qualitätsmäßig aufgewertet wurde.

In diesem Zusammenhang ist zu erwähnen, dass die Förderwürdigkeit zu dieser Maßnahme noch Mitte des Jahres anerkannt wurde. Dem folgte erfreulicherweise eine Mittelbereitstellung von mehr als **50.000 EUR.**

Unbedingt erwähnen möchte ich, dass in Zusammenarbeit mit dem Wasser- und Bodenverband auf der Grundlage eines Kooperationsvertrages Maßnahmen für den Hochwasserschutz im Grünen Gang durchgeführt wurden. Dort kam es in den letzten Jahren im Ergebnis der verstärkten Niederschläge zu nicht unerheblichen Beeinträchtigungen in den öffentlichen und privaten Bereichen. Die Baumaßnahme Ernst-Moritz-Arndt-Str./Fichtestraße/Jahnstraße konnte im Bereich der Erschließung unterirdischer Räume abgeschlossen werden. Derzeit ruht dort die Bautätigkeit, erst mit Beginn des Frühjahrs wird diese Maßnahme weitergeführt.

Sie haben aus meinen Ausführungen entnommen, sehr geehrte Damen und Herren Stadtvertreter, dass die Bautätigkeit bei uns doch sehr umfangreich und aktiv ist. Das gilt sowohl für den Tiefbau als auch für den Hochbau.

Durch unseren Haushalt für das Jahr 2010 waren wir gut gerüstet, diese Maßnahmen auch mit der uns zur Verfügung stehenden Finanzkraft zu realisieren.

Natürlich wurden durch die eine oder andere überplanmäßige Ausgabe Situationen gemeistert, die im Rahmen der Urplanung nicht erkennbar waren.

Genau darin besteht der Vorzug einer Haushaltssperre für das laufende Haushaltsjahr.

Abstimmung und Organisation sind die wichtigsten Kriterien für eine erfolgreiche Zusammenarbeit. Das gilt intern und extern.

Mit Einvernehmen der Stadt sind in diesem Jahr Zustimmungen durch die Baugenehmigungsbehörde zu bedeutenden Bauvorhaben erteilt worden. **Biogasanlage Friedrichshof:** zwischenzeitlich erweitert und in Betrieb genommen;

Biogasanlage Brüggenbruch: zwischenzeitlich erweitert, liegt derzeit als Plananhang vor;

Photovoltaik: die Anlage im Gewerbegebiet;

Neubau: eines Einkaufsmarktes auf dem Gelände Lidl in der Fritz-Reuter-Str.;

Umnutzung: des ehemaligen Lidl-Marktes.

Die Erarbeitung des regionalen Raumentwicklungsprogramms hat die Endphase erreicht. Die zuständige Verbandsversammlung hat dem Programm, so wie es in der Auslegung für jedermann zugänglich war, ihre Zustimmung gegeben.

Für die Stadt Altentreptow ergibt sich in diesem Zusammenhang, dass in den Jahren 2011/2012 voraussichtlich die Ziele der Raumordnung in einen neu zu erarbeitenden Flächennutzungsplan zu übernehmen sind.

Der Windeignungsraum West geht nun in seinen Grenzen mit den Grenzen des Flächennutzungsplanes einher. Somit entspricht er der Realität und stimmt mit den Zielen des Raumentwicklungsprogramms weitestgehend überein.

Der Eignungsraum Altentreptow Ost wurde angepasst und ist Teil eines Windparks, für den ein Zielabweichungsverfahren unter Mitwirkung des Ministeriums für Verkehr, Bau- und Landesentwicklung M-V durchgeführt und beschlossen wurde.

Damit möchte ich meine Informationen über das Baugeschehen beenden.

Als unbedingt berichtenswert betrachte ich die Information an Sie, dass an die Stadt Altentreptow im November Landesmittel ausgereicht wurden, die zur gezielten individuellen Förderung von Kindern einzusetzen sind.

Das kommt den Kitas „Gänseblümchen“, „Uns Kinnerhus“ und „Regenbogen“ zugute.

Insgesamt wurde eine Summe von **12.941,42 EUR** an uns ausgereicht.

Hierbei handelt es sich um eine finanzielle Zuwendung, die der individuellen Förderung am Kind selbst zugute kommen soll.

Unter anderem werden für dieses Geld Sportgeräte sowie Lehrmittel angeschafft, die der besonderen individuellen Förderung unserer Kinder dienen.

Bei aller Freude über diese Zuwendung, die wir mit einem Dankeschön begrüßen, ist der sinnvolle Einsatz dieser Mittel, insbesondere zum Jahresende, immer mit außerordentlichen Schwierigkeiten verbunden.

Unsererseits liegt ein Antrag auf Mittelübertragung auf das Jahr 2011 beim Landkreis vor. Nach Auskunft durch das zuständige Ministerium ist diese Antragstellung berechtigt und wir hoffen auf Befürwortung des Landkreises.

Viel Freude haben die Krippenkinder aus der Westphalstraße an dem vor wenigen Wochen eröffneten und in Besitz genommenen Spielplatz.

Durch eine Zuwendung zur Förderung von Investitionen zum bedarfsgerechten Ausbau der Kindertagesförderung für Kinder bis zum vollendeten 3. Lebensjahr erhielten wir eine Summe in Höhe von **17.613 EUR**.

In Kombination mit unserem gemeindlichen Eigenanteil sowie unter Mitwirkung fachplanerischer Kompetenz konnte hier ein Kinderspielplatz entstehen, der nicht nur dem Zweck entspricht, sondern auch gestalterische Ansprüche erfüllt.

Seit dem 01.11.2010 gibt es gemäß dem **Gesetz über den Personalausweis und elektronischen Identitätsnachweis** einen neuen Personalausweis.

Bei Ablauf der Gültigkeit des derzeitigen Ausweises kann jeder Berechtigte einen Antrag auf einen neuen Personalausweis stellen. Diese Möglichkeit wurde bisher konkret von 88 Mitbürgerinnen und Mitbürgern unseres Amtsbereiches in Anspruch genommen.

Sehr geehrte Damen und Herren Stadtvertreter, im September ging beim Bürgervorsteher und nachrichtlich auch bei mir durch die Fraktion Die Linke und die Fraktion Bürgerbündnis Altentreptow ein Antrag auf Einberufung einer Stadtvertreterversammlung gem. § 29 KV ein. Es handelte sich bei der Antragstellung um die Abgabe einer Stellungnahme der Stadtvertretung Altentreptow zum 3. Beteiligungsverfahren im Rahmen der Neuaufstellung des Regionalen Raumentwicklungsprogrammes für die Planungsregion Mecklenburgische Seenplatte einschließlich Umweltbericht.

Obwohl es grundsätzlich dazu in der Hauptsatzung der Stadt Altentreptow eine klare Regelung gibt, wurde dieser Antrag durch den Bürgervorsteher im Einvernehmen mit mir bearbeitet.

Da die Fraktion Die Linke ihren Antrag zurückzog, was möglicherweise auf die Regelung in der Hauptsatzung abstellt, gab es nur noch den Antrag einer Fraktion, die aus zwei Personen besteht. Einem solchen Antrag muss aber die Mehrheitsentscheidung der Fraktion zu Grunde liegen.

Entsprechende Erkenntnisse gingen aus dem Antrag nicht hervor und sind auch im Sitzungsdienst der Verwaltung nicht vorhanden. Der Bürgervorsteher hat im Einvernehmen mit der Verwaltung auch darauf zu achten, dass die für die Mitwirkung der Gemeindevertreter im § 23 der KV getroffenen Regeln sichergestellt werden. Dazu gehört, dass insbesondere das Informationsrecht zum Beratungsgegenstand als Grundlage für eine sachgerechte Entscheidung gesichert ist.

Die Vorbereitung einer Stadtvertreterversammlung und das Versenden des Informationsmaterials ist ausschließlich dem Bürgervorsteher zugeordnet und kann nicht durch eine einzelne Fraktion wahrgenommen werden. ...

Zusammenfassend besteht nach wie vor die Rechtsauffassung, dass im Zusammenhang mit Abgabe der Stellungnahme durch die Verwaltung zuständig gehandelt wurde.

Zum Ende meines Berichtes möchte ich noch einmal einen kurzen Blick auf die Stadtvertreterversammlung vom 02.06.2010 richten.

Unter Punkt 12 der Tagesordnung, im nicht öffentlichen Teil, gab es eine Personalangelegenheit, deren Sach- und Rechtslage in der Vorlage doch sehr eindeutig beschrieben war.

Dennoch erschien im Nordkurier ein Beitrag mit dem Titel: „**Bürgermeisterin kann weiter machen**“. Ergänzt durch den Untertitel: „**Im nichtöffentlichen Teil stimmten die Stadtvertreter über das tatsächliche Ende der Dienstzeit der Rathauschefin ab.**“ Wer auch immer sich dazu berufen fühlt, solche Falschinformationen weiterzugeben, sollte einfach nur zur Kenntnis nehmen, dass darüber der Wähler bereits im Jahre 2003 entschieden hat. Das kann durch keinen Beschluss geändert werden.

Als Bürgermeisterin habe ich lediglich mitgeteilt, dass ich meine Legislaturperiode nicht vorzeitig mit dem Eintritt in das 65. Lebensjahr beende. Das wiederum ist meine Entscheidung.

Die Abstimmung zu dieser Beschlussvorlage diente lediglich der Kenntnisnahme durch die Stadtvertreterversammlung.

Es gab hier keine Wahl, wie vom Nordkurier berichtet. Darum das Angebot an den Nordkurier, lassen Sie uns miteinander reden, dann bekommen Sie eine rechtlich zuverlässige, inhaltlich korrekte und unverfälschte Information.

Meine sehr verehrten Damen und Herren, die 9. Treptower Wihnacht hat uns allen wieder einen besonderen Auftakt für die Adventszeit gegeben.

Ich möchte mich bei den Beteiligten, aber auch bei den fleißigen Helferinnen und Helfern, die sowohl bei der Vorbereitung als auch bei der Durchführung wieder viel geleistet haben, ganz herzlich bedanken. Mein besonderer Dank gilt den Künstlern, den Kindern aus Schulen und Kindertagesstätten, dem Posaunenchor und dem Stadtchor sowie der musikalischen Begleitung von Herrn Löffler. Sie alle haben durch Wort, Gesang und Musik wieder viel Freude für uns gebracht.

Für die verbleibende Adventszeit wünsche ich Ihnen und Ihren Angehörigen Stunden der Besinnlichkeit.

Für das vor uns liegende Weihnachtsfest wünsche ich Ihnen eine friedvolle, fröhliche und gesegnete Zeit.

Amtliche Bekanntmachungen

2. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Wolde über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte „Bambi“ Wolde

Präambel

Aufgrund der §§ 2 und 5 Abs. 1 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Bekanntmachung vom 08. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), §§ 1, 2, 4 und 6 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (KAG M-V) vom 12. April 2005 (GVOBl. M-V S. 146) und § 21 des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege (KiföG M-V) vom 01. April 2004 (GVOBl. M-V S. 146), geändert durch das Erste Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Kindertageseinrichtungen und in Tagespflege vom 02. Dezember 2004 (GVOBl. M-V S. 536), das Zweite Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 10.07.2008 (GVOBl. S. 295) und das Dritte Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 12. Juli 2010 (GVOBl. S. 396 ff.) wird nach Beschluss der Gemeindevertretung Wolde vom 18.11.2010 nachfolgende 2. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Wolde über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte „Bambi“ Wolde vom 05.12.2008 beschlossen.

Artikel 1

Die Anlage Elternbeiträge wird folgendermaßen neu gefasst:
vom 01.10.2010 - 31.12.2010

	Ganztagsplatz	Teilzeitplatz	Halbtagsplatz
Krippe	196,50 €	116,20 €	76,30 €
Kindergarten	110,20 €	64,52 €	41,68 €
Hort	64,35 €	36,81 €	

Für die Betreuung eines Kindes pro Stunde (Gastkinder): 2,00 €
(keine Kassierung für Babykrabbelgruppe)

ab 01.01.2011

	Ganztagsplatz	Teilzeitplatz	Halbtagsplatz
Krippe	201,83 €	121,10 €	80,73 €
Kindergarten	115,22 €	69,13 €	46,08 €
Hort	69,34 €	41,61 €	

Für die Betreuung eines Kindes pro Stunde (Gastkinder): 2,00 €
(keine Kassierung für Babykrabbelgruppe)

Artikel 2

Die 2. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Wolde über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte „Bambi“ Wolde tritt am 01.10.2010 in Kraft. Gleichzeitig tritt die 1. Satzung zur Änderung der Gemeinde Wolde über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte „Bambi“ Wolde vom 27.11.2009 außer Kraft.

Wolde, 18.11.2010


D. Th.
Bürgermeisterin

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 2. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Wolde über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte „Bambi“ Wolde

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Förderung von Kindern in der Tageseinrichtung der Gemeinde Kriesow

Präambel

Aufgrund der §§ 2 und 5 Abs. 1 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Neubeckanntmachung vom 18. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), §§ 1, 2, 4 und 6 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (KAG M-V) vom 12. April 2005 (GVOBl. M-V S. 146) und § 21 des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege (KiföG M-V) vom 01. April 2004 (GVOBl. M-V S. 146), geändert durch das Erste Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Kindertageseinrichtungen und in Tagespflege vom 02. Dezember 2004 (GVOBl. M-V S. 536), das Zweite Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 10.07.08 (GVOBl. S. 295) und das Dritte Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 12. Juli 2010 (GVOBl. S. 396 ff.) wird nach Beschluss der Gemeindevertretung Kriesow vom 25.11.2010 nachfolgende 4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Förderung von Kindern in der Tageseinrichtung der Gemeinde Kriesow vom 04.03.2005 beschlossen.

Artikel 1

§ 2 Abs. 1 wird folgendermaßen neu gefasst:
vom 01.10.2010 - 31.12.2010

Gebühren für die Kindertagesförderung in der Einrichtung

(1) Die monatliche Gebühr für die Kindertagesförderung in der Einrichtung beträgt:

- | | |
|---|----------|
| a) in der Krippe | |
| für einen Ganztagsplatz | 216,41 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 128,14 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 4 Stunden | 84,26 € |
| b) im Kindergarten | |
| für einen Ganztagsplatz | 115,29 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 67,57 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 4 Stunden | 43,72 € |
| c) im Hort | |
| für die Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 69,71 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 3 Stunden | 40,02 € |

ab 01.01.2011

Gebühren für die Kindertagesförderung in der Einrichtung

(1) Die monatliche Gebühr für die Kindertagesförderung in der Einrichtung beträgt:

- | | |
|--|----------|
| a) in der Krippe | |
| für einen Ganztagsplatz | 221,74 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 133,04 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 4 Stunden | 88,70 € |
| b) im Kindergarten | |
| für einen Ganztagsplatz | 120,31 € |
| für eine Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 72,18 € |
| für eine Betreuungszeit bis zu 4 Stunden | 48,12 € |
| c) im Hort | |
| für die Betreuungszeit bis zu 6 Stunden | 74,70 € |
| für die Betreuungszeit bis zu 3 Stunden | 44,82 € |

Artikel 2

Die 4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Förderung von Kindern in der Tageseinrichtung der Gemeinde Kriesow tritt am 01.10.2010 in Kraft. Gleichzeitig tritt die 3. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Förderung von Kindern in der Tageseinrichtung der Gemeinde Kriesow vom 03.02.2010 außer Kraft.

Kriesow, 25.11.2010



Korczak
Bürgermeister

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Förderung von Kindern in der Tageseinrichtung der Gemeinde Kriesow

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

5. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Gültz über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte Gültz

Präambel

Aufgrund der §§ 2 und 5 Abs. 1 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Bekanntmachung vom 08. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), §§ 1, 2, 4 und 6 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (KAG M-V) vom 12. April 2005 (GVOBl. M-V S. 146) und § 21 des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege (KiföG M-V) vom 01. April 2004 (GVOBl. M-V S. 146), geändert durch das Erste Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Kindertageseinrichtungen und in Tagespflege vom 02. Dezember 2004 (GVOBl. M-V S. 536), das Zweite Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 17.07.2008 (GVOBl. M-V S. 295) und das Dritte Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 12. Juli 2010 (GVOBl. S. 396 ff.) wird nach Beschluss der Gemeindevertretung Gültz vom 01.12.2010 nachfolgende 5. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Gültz über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte Gültz vom 07.12.2004 beschlossen.

Artikel 1

Die Anlage 1 zu § 5 „Gebühren“ wird folgendermaßen neu gefasst: vom 01.10.2010 - 31.12.2010

	ganztags	Teilzeit	halbtags
0 - 3	234,26 €	138,86 €	91,40 €
3 - 6/7	135,00 €	79,40 €	51,60 €
Hort	87,36 €	50,61 €	

ab 01.01.2011

	ganztags	Teilzeit	halbtags
0 - 3	239,60 €	143,76 €	95,84 €
3 - 6/7	140,01 €	84,01 €	56,00 €
Hort	92,35 €	55,41 €	

Artikel 2

Die 5. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Gültz über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte Gültz tritt am 01.10.2010 in Kraft.

Gleichzeitig tritt die 4. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Gültz über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte Gültz vom 14.12.2009 außer Kraft.

Gültz, 01.12.2010



Trämp-Wangern
Bürgermeisterin

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 5. Satzung zur Änderung der Satzung der Gemeinde Gültz über die Benutzung und die Gebührenerhebung für die Kindertagesstätte Gültz

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

5. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung über die Benutzung der Kindertagesstätten in kommunaler Trägerschaft der Stadt Altentreptow

Präambel

Aufgrund der §§ 2 und 5 Abs.1 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Neubekanntmachung vom 18. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), §§ 1, 2, 4 und 6 des Kommunalabgabengesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (KAG M-V) vom 12. April 2005 (GVOBl. M-V S. 146) und § 21 des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege (KiföG M-V) vom 01. April 2004 (GVOBl. M-V S.146), geändert durch das Erste Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Förderung von Kindern in Kindertageseinrichtungen und in Tagespflege vom 02. Dezember 2004 (GVOBl. M-V S. 536), das Zweite Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 17.07.2008 (GVOBl. S. 295) und das Dritte Gesetz zur Änderung des Kindertagesförderungsgesetzes vom 12. Juli 2010 (GVOBl. S. 396 ff.) wird nach Beschluss der Stadtvertretung Altentreptow vom 08.12.2010 nachfolgende 5. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung über die Benutzung der Kindertagesstätten in kommunaler Trägerschaft der Stadt Altentreptow vom 22.03.2005 beschlossen.

Artikel 1

§ 7 Abs.1 wird folgendermaßen neu gefasst:

Vom 01.10.2010 bis 31.12.2010 beträgt die monatliche Gebühr für die Kindertagesbetreuung:

Alter	ganztags	Teilzeit	halbtags
0 - 3	237,09 €	140,55 €	92,54 €
3 - 6/7	139,73 €	82,24 €	53,49 €
Hort	90,14 €	52,28 €	

Ab 01.01.2011 beträgt die monatliche Gebühr für

Alter	ganztags	Teilzeit	halbtags
0 - 3	242,43 €	145,45 €	96,97 €
3 - 6/7	144,74 €	86,85 €	57,89 €
Hort	95,13 €	57,08 €	

Artikel 2

Die 5. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung über die Benutzung der Kindertagesstätten in kommunaler Trägerschaft der Stadt Altentreptow tritt am 01.10.2010 in Kraft.

Gleichzeitig tritt die 4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung über die Benutzung der Kindertagesstätten in kommunaler Trägerschaft der Stadt Altentreptow vom 09.12.2009 außer Kraft.

Altentreptow, 08.12.2010

Kempf
Bürgermeisterin

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 5. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung über die Benutzung der Kindertagesstätten in kommunaler Trägerschaft der Stadt Altentreptow

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

Benutzungs- und Entgeltordnung für das Gutshaus in Wolde, das Informationszentrum in Wolde und das Bürgerhaus in Reinberg

Nach Beschlussfassung durch die Gemeinde Wolde vom 18.11.2010 wird folgende Benutzungs- und Entgeltordnung für das Gutshaus in Wolde, das Informationszentrum in Wolde und das Bürgerhaus in Reinberg erlassen:

§ 1 Gegenstand der Nutzung

Die Gemeinde Wolde vermietet das Gutshaus in Wolde, das Informationszentrum in Wolde und das Bürgerhaus in Reinberg bestehend aus Saal und Nebenräumen.

§ 2 Benutzungsgenehmigung

Die Genehmigung zur Nutzung ist beim Bürgermeister oder einem von ihm Bevollmächtigten zu beantragen.

Bei Genehmigung wird dem Nutzer eine Vereinbarung zur Nutzung ausgehändigt.

§ 3 Benutzungsentgelt

Für die Nutzung werden folgende Entgelte erhoben:

Gutshaus in Wolde komplett	
(Saal, Küche, Rentnerraum, Sanitär)	120,00 €
Gutshaus in Wolde (Saal, Küche, Sanitär)	100,00 €
Gutshaus in Wolde (Rentnerraum, Küche, Sanitär)	40,00 €
Informationszentrum Wolde (Saal, Küche, Sanitär)	90,00 €
Übernachtung im Informationszentrum Wolde	
Übernachtung/Person	12,50 €
Bürgerhaus in Reinberg	90,00 €

Das Entgelt wird für eine Nutzung pauschal berechnet (keine Spitzabrechnung nach Stunden).

Für ortsansässige Vereine und Zirkel (Feuerwehr, Volkssolidarität, Sportgruppen usw.) und für die Kirche ist die Nutzung entgeltfrei. Der Bürgermeister wird ermächtigt, in begründeten Fällen Ausnahmen von dieser Regelung zuzulassen.

Eine Vermietung an rechtsgerichtete Gruppierungen ist ausgeschlossen.

Schuldner des Nutzungsentgelts sind die vertraglich festgelegten Nutzer.

Das Nutzungsentgelt wird mit der Nutzungsvereinbarung in Rechnung gestellt und ist im Voraus zu zahlen.

§ 4

Verhalten im Gutshaus/Bürgerhaus/Informationszentrum

Die Nutzer sind verpflichtet, die zur Nutzung überlassenen Nutzungsgegenstände pfleglich zu behandeln und vor Schäden zu bewahren. Auftretende Mängel und Schäden sind dem Eigentümer sofort anzuzeigen.

Der Umgang mit offenem Feuer ist verboten. Kerzen dürfen nur unter Aufsicht abgebrannt werden.

Das Mobiliar ist pfleglich zu behandeln und darf nur artgerecht verwandt werden.

Mobiliar und Geschirr wird nicht nach außerhalb verliehen.

Über Ausnahmen entscheidet der Bürgermeister.

Die Räumlichkeiten sind nach der Nutzung ordnungsgemäß gereinigt zu übergeben. Im Übergabeprotokoll sind eventuelle Schäden aufzunehmen.

§ 5

Haftung

Der Nutzer haftet gegenüber der Gemeinde Wolde für alle Schäden, die während der Mietzeit durch sein schuldhaftes Verhalten entstehen (vorsätzlich oder grob fahrlässig). Grundsätzlich ist der Schadenersatz in Geld zu leisten.

Der Eigentümer haftet nicht, wenn durch Ausfall technischer Anlagen oder Veränderung des baulichen Zustandes des Gutshauses/Bürgerhauses/Informationszentrums die Nutzung beeinträchtigt wird bzw. nicht möglich ist. Eine Haftungsübernahme geschieht nur in Fällen der Verursachung durch grobe Fahrlässigkeit oder durch Vorsatz des Eigentümers.

Der Eigentümer übernimmt keine Haftung für Personen- und Sachschäden, die aus der Benutzung entstehen, soweit der Schaden nicht auf vorsätzliches oder grob fahrlässiges Verhalten des Eigentümers zurückzuführen ist.

Der Eigentümer übernimmt keine Haftung für die vom Nutzer eingebrachten oder untergestellten Gegenstände.

§ 6

Inkrafttreten

Die Benutzungs- und Entgeltordnung für das Gutshaus in Wolde, das Bürgerhaus in Reinberg und das Informationszentrum in Wolde tritt nach der Bekanntmachung in Kraft.

Wolde, 18.11.2010

Dorn
Bürgermeisterin

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der Benutzungs- und Entgeltordnung für das Gutshaus in Wolde, das Informationszentrum in Wolde und das Bürgerhaus in Reinberg

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

1. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Altenhagen

Auf der Grundlage des § 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), zuletzt geändert durch Art. 7 des Gesetzes vom 17. Dezember 2009 (GVOBl. M-V S. 687, 719), wird nach Beschluss der Gemeindevertretung Altenhagen vom 16.11.2010 und nach Anzeige beim Landrat des Landkreises Demmin als untere Rechtsaufsichtsbehörde nachfolgende 1. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Altenhagen, beschlossen am 27.02.2006, erlassen:

Artikel 1

§ 4 Abs. 2 Satz 2 wird eingefügt:
Der Bürgermeister ist Vorsitzender.

§ 4 Abs. 4 wird neu aufgenommen:

(4) Die Aufgaben des Rechnungsprüfungsausschusses der Gemeinde werden auf den Rechnungsprüfungsausschuss des Amtes Treptower Tollensewinkel übertragen.

Artikel 2

§ 7 Öffentliche Bekanntmachungen

- Änderung Standort Bekanntmachungstafel in Abs. 5 Neuenhagen - vor dem Grundstück Hauptstraße 19

Artikel 3

Die 1. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Altenhagen tritt am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Altenhagen, 24.11.2010



Ranga
Bürgermeisterin

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 1. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Altenhagen

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

2. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Tützpatz

Auf der Grundlage des § 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern in der Fassung der Bekanntmachung vom 8. Juni 2004 (GVOBl. M-V S. 205), zuletzt geändert durch Art. 7 des Gesetzes vom 17. Dezember 2009 (GVOBl. S. 687, 719), wird nach Beschluss der Gemeindevertretung Tützpatz vom 28.10.2010 nachfolgende 2. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Tützpatz, beschlossen am 20.12.2005, zuletzt geändert durch 1. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung, beschlossen am 25.02.2010, und nach Anzeige beim Landrat des Landkreises Demmin als untere Rechtsaufsichtsbehörde erlassen:

Artikel 1

§ 4 Abs. 2 wird neu aufgenommen:

(2) Die Aufgaben des Rechnungsprüfungsausschusses der Gemeinde werden auf den Rechnungsprüfungsausschuss des Amtes Treptower Tollensewinkel übertragen.

Artikel 2

Die 2. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Tützpatz tritt am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Tützpatz, 17.11.2010



H. Hinsk
Bürgermeister

Zusatz zur öffentlichen Bekanntmachung der 2. Satzung zur Änderung der Hauptsatzung der Gemeinde Tützpatz

Soweit beim Erlass dieser Satzung gegen Verfahrens- und Formvorschriften verstoßen wurde, können diese nach § 5 Abs. 5 der Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern nur innerhalb eines Jahres geltend gemacht werden.

Diese Einschränkung gilt nicht für die Verletzung von Anzeige-, Genehmigungs- und Bekanntmachungsvorschriften.

Bekanntmachung

Entlastung der Bürgermeisterin der Stadt Altentreptow für das Haushaltsjahr 2009

Am 08. Dezember 2010 wurde von der Stadtvertretung Altentreptow die Entlastung der Bürgermeisterin für das Haushaltsjahr 2009 beschlossen.

Es wird darauf hingewiesen, dass jeder Einsicht in die Jahresrechnung und die Erläuterungen nehmen kann.

Sie liegt während der Öffnungszeiten in der Finanzverwaltung im Verwaltungsgebäude II in Tützpatz aus.

Altentreptow, den 09.12.2010

gez. Kempf

Bürgermeisterin

Bekanntmachung des Jahresrechnungsergebnisses der Gemeinde Altenhagen für das Haushaltsjahr 2009

Aufgrund des § 61 der Kommunalverfassung M-V wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 16.11.2010 der Bürgermeisterin für die Haushaltsführung im Jahr 2009 die Entlastung erteilt und die Anordnungen von über- und außerplanmäßigen Einnahmen und Ausgaben im Jahr 2009 werden genehmigt.

Soll-Abschlussergebnis für das Haushaltsjahr 2009:

- | | |
|--|----------------|
| 1. im Verwaltungshaushalt wurden zur Zahlung angeordnet: | |
| in der Einnahme | 455.339,63 EUR |
| in der Ausgabe | 455.339,63 EUR |
| Soll-Fehlbetrag: | 0,00 EUR |
| 2. im Vermögenshaushalt wurden zur Zahlung angeordnet: | |
| in der Einnahme | 154.843,17 EUR |
| in der Ausgabe | 163.866,87 EUR |
| Soll-Fehlbetrag: | 9.023,70 EUR |

Amt Treptower Tollensewinkel

gez. Furth

Leiterin Amt für Finanzen

Die Jahresrechnung liegt zu jedermanns Einsicht zu den Dienststunden im Amt für Finanzen im Verwaltungsgebäude II in Tützpatz öffentlich aus.

Veröffentlicht im Amtskurier des Amtes Treptower Tollensewinkel in der Dezember-Ausgabe.

Bekanntmachung des Jahresrechnungsergebnisses der Gemeinde Wolde für das Haushaltsjahr 2009

Aufgrund des § 61 der Kommunalverfassung M-V wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 18.11.2010 der Bürgermeisterin für die Haushaltsführung und die Anordnung von über- und außerplanmäßigen Einnahmen und Ausgaben im Jahr 2009 die Entlastung erteilt.

Soll-Abschlussergebnis für das Haushaltsjahr 2009:

- | | |
|--|----------------|
| 1. im Verwaltungshaushalt wurden zur Zahlung angeordnet: | |
| in der Einnahme | 909.649,47 EUR |
| in der Ausgabe | 909.649,47 EUR |
| Soll-Fehlbetrag: | 0,00 EUR |
| 2. im Vermögenshaushalt wurden zur Zahlung angeordnet: | |
| in der Einnahme | 850.188,86 EUR |
| in der Ausgabe | 850.188,86 EUR |
| Soll-Fehlbetrag: | 0,00 EUR |

Amt Treptower Tollensewinkel

gez. Furth

Leiterin Amt für Finanzen

Die Jahresrechnung liegt zu jedermanns Einsicht zu den Dienststunden im Amt für Finanzen im Verwaltungsgebäude II in Tützpatz öffentlich aus.

Veröffentlicht im Amtskurier des Amtes Treptower Tollensewinkel in der Dezember-Ausgabe.

Stadtverwaltung Altentreptow
- Fundbüro -

Bekanntmachung

Zum Zwecke der Ermittlung der Empfangsberechtigten wird Folgendes bekannt gegeben.

In der Zeit vom 09.11.2010 bis 07.12.2010

sind folgende Fundgegenstände im Fundbüro abgegeben worden.

1 Paar Strickhandschuhe

Die Empfangsberechtigten sind aufgefordert, ihre Rechte bis zum 17.01.2011 im Fundbüro der Stadtverwaltung Altentreptow, Rathausstraße 1 in 17087 Altentreptow, Zimmer 007, anzumelden.

Staatl. Amt für Landwirtschaft und Umwelt
Mecklenburgische Seenplatte
- Flurneuordnungsbehörde -
Brunnenstraße 6
17087 Altentreptow

Öffentliche Ladung im Bodenordnungsverfahren Wildberg

nach § 56 Landwirtschaftsanpassungsgesetz (LwAnpG) zur Bekanntgabe des Teilbodenordnungsplans I – uH 238, zur Erläuterung der neuen Fluraufteilung sowie zum Anhörungstermin

Im Bodenordnungsverfahren Wildberg, Landkreis Demmin wurde der **Teilbodenordnungsplan I - uH 238** gem. § 59 Abs. 1 LwAnpG i. V. m. § 58 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) aufgestellt. Ziel des Teilbodenordnungsplanes I – u H238 ist die Auflösung des ungetrennten Hofraumes uH 238 (628) in Wolkow. Die Karten und Register des Bodenordnungsplanes sowie der Plantext werden im Anhörungstermin gem. § 59 Abs. 2 FlurbG

am Dienstag, den 11.01.2011 um 10.00 Uhr

im Staatlichen Amt für Landwirtschaft und Umwelt Mecklenburgische Seenplatte, Dienstort Altentreptow, Brunnenstraße 6, Raum 405 (4. Etage) in 17087 Altentreptow

zur Einsichtnahme für die Beteiligten ausgelegt und ggf. erläutert. Zur individuellen Bekanntgabe und Erläuterung des Teilbodenordnungsplanes I – uH 238 sowie zur Anzeige der neuen Flureinteilung können auch **Termine** in der Zeit bis zum 10.01.2011 vereinbart werden (Telefon: 03961/261-112).

Hiermit werden die **Nebenbeteiligten** gem. § 56 Abs. 2 LwAnpG sowie § 10 FlurbG geladen.

Da der Teilbodenordnungsplan keine Auswirkungen auf die angrenzenden Flurstücke des Verfahrensgebietes hat, ist eine Ladung der Grenznachbarn (Nebenbeteiligte gem. § 10 Nr. 2f) FlurbG) nicht erforderlich. Nebenbeteiligte, die zum Anhörungstermin geladen werden, sind u. a. Pächter und Rechtsinhaber an Grundstücken im Verfahrensgebiet (weitere Auskünfte zur Betroffenheit als Nebenbeteiligter unter o. g. Telefonnummern).

Weiterhin werden die **Eigentümer (Teilnehmer) von Anteilen am ungetrennten Hofraum uH 238 in Wolkow (Verfahrensgebiet)** geladen, die wegen unvollständiger Adressenangaben in Grundbuch und Liegenschaftskataster nicht individuell geladen werden können. Die diesen Teilnehmern gem. § 59 Abs. 3 FlurbG zuzustellenden Auszüge aus dem Bodenordnungsplan liegen bei der Flurneuordnungsbehörde in Altentreptow zur Abholung bereit. **Es wird darauf hingewiesen, dass Widersprüche gegen die Regelungen des Bodenordnungsplanes (u. a. auch gegen die Festlegung der Verfahrensgrenze) zur Vermeidung des Ausschlusses gem. § 59 Abs. 2 FlurbG nur im Anhörungstermin am 11.01.2011 um 10.00 Uhr im Staatlichen Amt für Landwirtschaft und Umwelt Mecklenburgische Seenplatte, Dienstort**

Altentreptow, Brunnenstraße 6, Raum 405 (4. Etage) in 17087 Altentreptow erhoben werden können.

Beteiligte, die an der Wahrnehmung des Anhörungstermins verhindert sind, können sich durch einen Bevollmächtigten vertreten lassen. Vollmachtsvordrucke können bei der Flurneuordnungsbehörde angefordert werden.

Eine Teilnahme am Anhörungstermin ist nicht unbedingt erforderlich, insbesondere wenn kein Widerspruch erhoben werden soll.

Altentreptow, den 02.12.2010

Im Auftrag
Schwenn

Stadtverwaltung Altentreptow
- Bürgerbüro -

Melderegisterauskunft - Belehrung über Widerspruch -

1. Elektronische Melderegisterauskunft

Seit 2007 ist im Land Mecklenburg-Vorpommern über das Dienstleistungsportal der Landesregierung M-V (www.service.m-v.de) die elektronische Melderegisterauskunft möglich. Das bedeutet, dass jeder Bürger über das Internet kostenpflichtig Auskünfte über Namen, Doktorgrad und Anschriften einzelner bestimmter Anwohner erfragen kann.

Konkret erhält ein Anfrager durch die elektronische Melderegisterauskunft folgende Auskünfte über einen Einwohner:

1. Vor- und Familienname
2. Doktorgrad
3. Anschriften
4. zuständiges Meldeamt

Hierfür müssen folgende drei Daten über den gesuchten Einwohner bekannt sein:

1. Name
2. Vorname
3. Geburtsdatum oder Anschrift oder Geschlecht

Der Weitergabe dieser Daten kann nach § 34 Absatz 1 a Satz 2 Landesmeldegesetz (LMG) widersprochen werden.

2. Widerspruchsrecht bei Melderegisterauskünften in besonderen Fällen

Gemäß § 32 und § 35 Abs. 1 - 3 des Landesmeldegesetzes M-V wird darauf hingewiesen, dass Betroffene das Recht haben, in nachfolgenden Fällen der Weitergabe ihrer Daten ebenfalls zu widersprechen:

1. der Weitergabe an öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaften;
2. der Weitergabe von Daten an Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Parlaments- und Kommunalwahlen sowie verfassungsrechtlich oder gesetzlich vorgesehene Abstimmungen;
3. der Weitergabe von Daten über Alters- und Ehejubiläen;
4. dem Erteilen von Auskünften an Adressverlagen. Sollten Adressverlage entsprechende Auskünfte abverlangen, so wird gesondert spätestens zwei Monate vor der Auskunftserteilung durch amtliche Bekanntmachung darauf hingewiesen.

3. Einlegung Widerspruch

Der Widerspruch gegen die Weitergabe vorgenannter Daten kann beim Bürgerbüro der Stadt Altentreptow, Rathausstraße 1 in 17087 Altentreptow, postalisch, schriftlich oder zur Niederschrift vor Ort eingelegt werden. Bitte nutzen Sie auch die nachfolgende Erklärung bzw. fragen Sie die Erklärung unter der Internetseite der Stadt Altentreptow www.altentreptow.de ab.

Öffnungszeiten des Bürgerbüros

Montag	09.00 - 16.00 Uhr	
Dienstag	07.00 - 18.00 Uhr	
Donnerstag	09.00 - 16.00 Uhr	
Freitag	09.00 - 12.00 Uhr	
Sonabend	09.00 - 12.00 Uhr	jeden ersten Sonnabend im Monat

Erklärung

Hiermit möchte ich mein Recht auf Widerspruch gegen Datenübermittlungen entsprechend des Landesmeldegesetzes M-V in Anspruch nehmen.

.....
Name, Vorname

.....
Geburtsdatum

.....
Wohnort-Anschrift

Ich bitte in den nachfolgenden Fällen Daten künftig nicht zu übermitteln:

- Übermittlung an öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaften (§ 32 Abs. 2 LMG)
- Übermittlung zu Alters- und Ehejubiläen (§ 35 Abs. 2 LMG)
- Übermittlung an Parteien, Wählergruppen usw. (§ 35 Abs. 1 LMG)
- Widerspruch gegen Internetauskünfte (§ 34 Abs. 1 a LMG)
- Übermittlung an Adressverlage (§ 35 Abs. 3 LMG)

.....
Datum

.....
Unterschrift

Der Abfuhrtermin für die Weihnachtsbaumsorgung ist am 10.01.2011.

Die Bürgermeister der nicht genannten Gemeinden meldeten keinen Bedarf für die Entsorgung der Weihnachtsbäume.

Ordnungs- und Sozialamt**Zur Information****an die Bürger der Gemeinde Wolde**

Auszüge aus der **Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Wolde** - um nochmals auf die Einhaltung dieser Satzung hinzuweisen.

Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Wolde (Auszüge)**§ 2****Übertragung der Reinigungspflicht**

(1) Die Reinigung folgender Straßenteile wird auf die Eigentümer der anliegenden Grundstücke übertragen:

1. a) Gehwege einschließlich der gleichzeitig als Radweg ausgewiesenen Gehwege.
- b) Radwege, Trenn-, Baum- und Parkstreifen sowie sonstige zwischen dem anliegenden Grundstück und der Fahrbahn gelegene Teile des Straßenkörpers.
- c) Die Hälfte der Fahrbahn einschließlich Fahrbahnrippen und Bordsteinkanten.

§ 4**Übertragung der Verpflichtung zur Schnee- und Glättebeseitigung**

(1) Die Schnee- und Glättebeseitigung folgender Straßenteile wird auf die Eigentümer der anliegenden Grundstücke übertragen:

- Gehwege einschließlich der gleichzeitig als Radweg gekennzeichneten Gehwege sowie die Verbindungs- und Treppengewege. Als Gehweg gilt auch ein begehbarer Seitenstreifen oder ein für die Bedürfnisse des Fußgängerverkehrs erforderlicher Streifen der Fahrbahn, wenn auf keiner Straßenseite ein Gehweg besonders abgegrenzt ist,

(2) Die Schnee- und Glättebeseitigung ist wie folgt durchzuführen:

1. Gehwege einschließlich der gleichzeitig als Radweg ausgewiesenen Gehwege sind in einer für den Fußgängerverkehr erforderlichen Breite von Schnee freizuhalten und bei Glätte mit abstumpfenden Mitteln, jedoch nicht mit Salz, zu streuen. Das gilt auch für Straßenkreuzungen und Straßeneinmündungen, für die Teile von Fußgängerüberwegen, auf denen Schnee und Glätte vom Gehweg aus beseitigt werden können.
 2. Schnee ist in der Zeit von 8.00 bis 20.00 Uhr unverzüglich nach beendetem Schneefall, nach 20.00 Uhr gefallener Schnee bis 8.00 Uhr des folgenden Tages zu entfernen. Auf mit Sand, Kies oder Schlacke befestigten Gehwegen sind die Schneemengen, die den Fußgängerverkehr behindern, unter Schonung der Gehwegflächen zu entfernen.
 3. Glätte ist in der Zeit von 8.00 bis 20.00 Uhr unverzüglich nach ihrem Entstehen, nach 20.00 Uhr entstandene Glätte bis 8.00 Uhr des folgenden Tages zu beseitigen. Es sollen nur abstumpfende Stoffe verwendet werden. Auftauende Mittel dürfen nicht eingesetzt werden.
 4. Schnee und Eis sind auf dem an die Fahrbahn angrenzenden Drittel des Gehweges oder des Seitenstreifens, wo dieses möglich ist, auf dem Fahrbahnrand zu lagern. Auf Gehwegen oder Fahrbahnen kann die Ablagerung auf dem an das Grundstück des Reinigungspflichtigen angrenzenden Teil des Gehweges erfolgen. Der Fahr- und Fußgängerverkehr darf nicht gefährdet werden. Rinnsteine, Einläufe in Entwässerungsanlagen und dem Feuerlöschwesen dienenden Wasseranschlüsse sind freizuhalten. Von anliegenden Grundstücken dürfen Schnee und Eis nicht auf die Straße geschafft werden.
- (3) Die Absätze 2 bis 4 gelten für die Schnee- und Glättebeseitigung entsprechend.

gez. Dorn

Bürgermeisterin

Amtliche Mitteilungen**Entsorgung der Weihnachtsbäume in der Stadt Altentreptow und Gemeinden**

Nach den Weihnachtsfeiertagen 2010 Jahr wird eine **gesonderte Entsorgung der Weihnachtsbäume** durchgeführt.

Es sind folgende **Stellplätze** vorgesehen:

Südstadt	Parkplatz Teetzlebener Straße/Pestalozzistraße
Stralsunder Straße	Parkplatz am Sportplatz
Karl-Havermann-Straße	Containerstandort oder in der Wendeschleife
Westphalstraße	Parkfläche vor der Kindertagesstätte
Breest,	am Neubau
Burow,	schwarzer Platz, gegenüber Amtsgebäude
Gnevkow	Betonplatte/Neubauten
Gültz	Freiplatz am Friedhof
Siedenbollentin	am Neubau, Lange Straße 25
Groß Teetzleben	am Friedhof
	OT/Lebbin
Wildberg	alte Molkerei

Die genannten Stellplätze können vom **27.12.2010** bis zum **09.01.2011** von den Bürgern genutzt werden.

Geburtstage

Geburtstagsgrüße



*Die Geburt
bringt nur
das Sein
zur Welt;
die Person
wird
im Leben erschaffen.*

Théodore Jouffroy

Sehr geehrte Geburtstagskinder,

*es sei allen Bürgerinnen und Bürgern recht herzlich gratuliert, die im
Monat Dezember Ihren Geburtstag feiern.*

*Wir wünschen Ihnen Gesundheit und Freude im Kreise Ihrer
Geburtstagsgäste, angenehme Stunden und nette Erlebnisse, die sie noch
lange in Erinnerung behalten.*

Es grüßen

*Sybille Kempf
Die Bürgermeisterin*

*Volker Bartl
Der Amtsvorsteher*



Kultur und Freizeit

Kulturplan Dezember 2010/Januar 2011

- bis 23.12.10 Inspirationen IV - „KÜNSTLER DES kunstGUTes“
- Malerei, Grafik, Keramik, Skulptur - kunstGUT
Schmiedefeld
- bis 31.01.11 Claudia - Gesichter einer Frau - Fotoausstellung
im Rathaus Altentreptow

Änderungen vorbehalten

Amt Treptower Tollensewinkel
Ordnungs- und Sozialamt
Bereich Kultur, Sport, Tourismus

Schul- und Kitanachrichten

Kita „Blümchen“ Kriesow

Mit allen Sinnen genießen ...

Unter diesem Motto stand unser Besuch am letzten Mittwoch (10.11.2010) in der Wildberger Bäckerei Ohm.



Ganz aufgeregt und voller Spannung begann dieser Tag für die Mädchen und Jungen unserer Einrichtung. Wie werden die Brötchen gebacken? Woraus besteht eigentlich ein Brot? Wie kommt die Marmelade in den Pfannkuchen? Mit diesen und noch viel mehr Fragen wurden wir herzlich vom Bäckermeister Herrn Ohm empfangen. Schon als wir bei der Ankunft im Verkaufsladen standen, duftete es herrlich nach Kuchen, Keksen und frischem Brot. Anschließend zeigte uns Herr Ohm die Backstube. Hochinteressant fanden die Kinder den riesigen Backofen, in welche sie das Brot selbst schieben durften. Das war eine ganz schön heiße Angelegenheit. Dann ging es weiter zum Teigkneten. Auch hier konnten die Kinder kneten, schmecken, riechen und sich selbst ausprobieren. Höhepunkt unseres Besuches in der Bäckerei war natürlich das Naschen frischer, noch warmer Kekse. Das war lecker!

Auch wie die Marmelade in den Pfannkuchen kommt, konnten die Kinder sehen. So eine Maschine hatte er auch gern, meinte Emannel.

Am Ende unseres Rundgangs konnten sich die Mädchen und Jungen selbst Kuchen oder Brötchen kaufen. Das Rechnen, mit dem Geld gefiel den „Kleinen“. Für unsere Einrichtung war dieser Besuch ein unvergessliches Erlebnis.

Mit allen Sinnen genießen und dabei lernen, das macht Spaß! Aus diesem Grund ein großes Dankeschön an die Bäckerei Ohm in Wildberg, aber auch an eine Mutti, ohne ihre Hilfe wäre der Transport zur Bäckerei nicht möglich gewesen wäre.

Das Kita-Team der Kita Kriesow



Fotos: Kita „Blümchen“

„Amtskurier“

Die Heimat- und Bürgerzeitung erscheint monatlich und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte verteilt, Auflagehöhe: 6.889.

Herausgeber: Verlag + Druck Linus Wittich KG,
Röbeler Str. 9, 17209 Sietow,

Satz und Druck: Verlag + Druck Linus Wittich KG,
Röbeler Straße 9,
17209 Sietow, Tel. 039931/5790,
Fax: 039931/579 30
<http://www.wittich.de>,
E-mail: info@wittich-sietow.de



Verantwortlich für den amtlichen Teil: Stadt Altentreptow/Die Bürgermeisterin
Verantwortlich für den amtlichen Teil der weiteren amtsangehörigen Gemeinden:
Der Amtsvorsteher

Verantwortlich für den außeramtlichen und den Anzeigenteil:
Hans-Joachim Groß, Geschäftsführer

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Vom Kunden vorgebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4C-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.

Weihnachten in der ASB-Kita „Storchennest“



Am 01.12.2010 wurde in der ASB-Kita „Storchennest“ in Tützpatz das diesjährige Weihnachtsfest mit Oma und opa in allen Gruppen herzlich begangen.

Die von den Erzieherinnen und Kindern selbst gebackenen Plätzchen wurden durch den Adventsbasar zum großen Erfolg. Eine große Überraschung für die Großeltern war, es gab gebastelte Geschenke.

In allen Gruppen wurde ein Programm vorgeführt.

Ich als Oma war sehr beeindruckt, was man den kleinen Kindern schon beibringen kann.

Anschließend gab es für alle Kaffee und Kuchen und ein fröhliches Beisammensein.

Ein Dankeschön an alle Erzieherinnen, die sich immer große Mühe geben:

Frau Doris Bröcker,
Frau Heike Siegel,
Frau Angela Komesker,
Frau Annette Hüber und
Frau Katrin Odebrecht.

Für das leibliche Wohl sorgte natürlich Frau Edelgard Dimmek.



Ein frohes und gesundes Weihnachtsfest sowie einen guten Rutsch ins Jahr 2011 wünscht

Frau Erika Hansen

Gymnasium mit Regionaler Schule Altentreptow

- Kooperative Gesamtschule mit gymnasialer Oberstufe -

Theodor Werth - bester Vorleser der 6. Klassen

Am 24. November fand in der Kinderbibliothek der Schulausscheid im Vorlesen statt, ein bundesweiter Wettbewerb, an dem sich unsere 6. Klassen seit Jahren erfolgreich beteiligen.

Dorothea Keitsch, Charlien Ender, Lisa Mossakowski und Theodor Werth aus der Klasse 6a, Charleen Rütz, Nico Janack und Karl-Wilhelm Schmidtke aus der Klasse 6b sowie Martha Negnal, Jessica Schmidt und Marie Vossel aus der Klasse 6c hatten



Erwartungsvoll - die besten Vorleser der Klassenstufe 6

sich mit ihrer Buchvorstellung bereits in den Klassenausscheiden durchgesetzt. Die Jury, zu der auch die Vorjahressiegerin Charlotte

Scheel und Brain Heibel als Schülersprecher gehörten, konnte viele sehr gut vorbereitete und geschickt ausgewählte Beiträge bewerten.



Alle Teilnehmer hatten viel Spaß!



*Konnten sich durchsetzen: M. Negnal - T. Werth - M. Vossel
Fotos: A. Mülling*

Am Ende siegte Theodor Werth aus der Klasse 6a. Seine Leseprobe aus dem Buch „Artemis Fowl“ des irischen Autors Eoin Colfer überzeugte besonders. Auch gelang es ihm, den unvorbereiteten Text am sichersten zu gestalten. Wir bedanken uns bei allen Teilnehmern des Wettbewerbs und bei Frau Holz Hüter von der Kinderbibliothek in Altentreptow. Theodor wünschen wir im März 2011 viel Erfolg beim Regionalauscheid in Malchin.

Fachschaft Deutsch

Ein Tag im Landestheater Neustrelitz

Unter dem Motto „Theater (er)leben“ führte unsere Klasse 8a am 26.10.2010 im Rahmen des Deutschunterrichtes einen Projekttag durch.

Dazu besuchten wir das Landestheater Neustrelitz.



Gemeinsam mit Schülern aus anderen Schulen nahmen wir zunächst im Zuschauerraum Platz.

Wir erlebten verschiedene Auszüge aus Operetten, wie z. B. ein Stück aus „Der Vetter aus Dingsda“. Damit wir verstehen können, dass Theaterarbeit nicht nur direkt auf der Bühne abläuft, wurden wir danach von einer jungen Dramaturgieassistentin durch die einzelnen Abteilungen des Landestheaters geführt, die ebenfalls zur Vorbereitung und Durchführung einer Vorstellung notwendig sind.



Die Technik, die Beleuchtung, die Schlosserei, die Requisite, der Fundus und die Maske gehören zu jedem Theater. Der Fundus weckte bei uns das größte Interesse. Er besteht aus einer Sammlung von Gegenständen, wie Kulissen und Kostümen, die für die Realisierung von Aufführungen in der darstellenden Kunst benötigt werden. Von Krawatten über Kleider bis zu Schuhen wird alles gesammelt, denn für die Aufführungen auf Bühnen werden stilgenaue Requisiten aus der Epoche benötigt, in der die Stücke spielen. Der Requisiteur ordnet die Sachen im Fundus und teilt die entsprechenden Kleidungsstücke dem jeweiligen Darsteller zu. Viele Kostüme sind sehr wertvoll, weil sie maßgeschneidert und zum Teil Einzelstücke sind.

Über einen langen Zeitraum werden alle Requisiten aufbewahrt, gepflegt und für neuere Theateraufführungen umgearbeitet, d. h. so ein Fundus braucht viel Platz.



Fotos: L. Schmeling

Zusammenfassend können wir feststellen, dass wir bei diesem Projekt viele neue Eindrücke und Wissenswertes über die Arbeit an einem Theater sammeln konnten.

Die nächste Aufführung werden wir bestimmt mit anderen Augen betrachten.

Lena Hohenhaus, Sandra Gottschling, Laura Schmeling (Klasse 8a)

Mathematikolympiade

In jedem Schuljahr nehmen zahlreiche Schülerinnen und Schüler an der 1. Stufe der Mathematikolympiade teil. Auch in diesem Jahr, zur 50. Olympiade, rechneten und knobelten viele an den Aufgaben. Über eine Teilnahme an der 2. Stufe können sich Moritz Schroth aus Klasse 12, Anna Michaels aus Klasse 10, David Schätzchen aus Klasse 9 und Gesa Jänke aus Klasse 5 freuen. Moritz Schroth hatte sein Debüt in der 5. Klasse und nahm seitdem ununterbrochen an den Olympiaden teil. In diesem Jahr ist es nun sein letztes Mal. Moritz übergibt den „Stab“ jedoch an Gesa - für sie ist es ihr Debüt.



Moritz Schroth - Gesa Jänke - Anna Michaels

Gesa Jänke aus Klasse 5 nahm an der 2. Stufe der alljährlich stattfindenden Mathematikolympiade teil. Sie wurde mit einer Anerkennung ausgezeichnet. Mit ein bisschen Glück nimmt Gesa an der nächsten Stufe teil. Da sehr viele Schüler die gleiche Punktzahl erreicht haben, wird erst noch eine Entscheidung gefällt.



Gesa Jänke schaffte bei der 2. Stufe eine Anerkennung.
Fotos: B. Pollow

Das Gymnasium lädt ein

Liebe Schüler, liebe Eltern der 6. Klassen,



bestimmt wurde schon in der Familie, mit Freunden und Bekannten überlegt und besprochen, wie es nach der 6. Klasse weitergeht. Im Februar müsst ihr mit euren Eltern die Entscheidung treffen, ob ihr mit Beginn der 7. Klasse euren weiteren Bildungsweg am Gymnasium fortsetzen möchtet.

Um euch die Entscheidung zu erleichtern und das Gymnasium vorzustellen, laden wir alle Schüler und Eltern der 6. Klassen zu einer **Informationsveranstaltung**

am 20. Januar 2011 um 19.30 Uhr in die Aula des Goethe-Gymnasiums Demmin, Musikgymnasium, An der Mühle 7 herzlich ein.

Am Tag der offenen Tür, am 22. Januar 2011, stehen wir von 10.00 bis 12.00 Uhr für Fragen zur Verfügung.

Ab dem 3. Januar 2011 liegen für euch in eurer Schule Flyer bereit. Die Frist für die Anmeldung am Gymnasium endet am 28. Februar 2011.

Aktuelle Informationen findet ihr auch auf unserer Homepage www.goethegymnasium-demmin.de.

Wir freuen uns auf euch.

R. Heiden
Schulleiter

Historisches

Zum Jahresabschluss noch einmal Fritz Reuter

Dem **WOCHENBLATT FÜR TREPTOW a./Toll UND UMGEGEND, Amtliches Anzeigenblatt für Treptow a./Toll. Nr. 97 Mittwoch, den 3. December 1884, entnommen**

Von geschätzter Seite ist uns ein Gedicht von Fritz Reuter zum Abdruck zugeschickt worden, welches er einem seiner intimsten Freunde zum Geburtstage gewidmet hat. Dasselbe lautet:



So geht es uns!

Kaum hat der heit're Scherz
In unserer Seele froh gewaltet,
So füllt ein ernster Sinn das Herz,
Und uns're Stirne ist gefaltet.
Was erst die Freude war und Glück,
Gilt Dir für törichtes Beginnen,
Die Seele zieht sich scheu zurück,
Versenkt sich still in tiefes Sinnen,
Und alle innigen Gefühle,
Sie drängen mächtig auf Dich ein.
Wohl dem! dem solche Wechselspiele
Stets neue Lebenskraft verlei'h'n,
Wohl dem! der keine Bitterkeit
Auf seines Herzens Grund gefunden,
Dem einer stillen Freudigkeit
Verschwistert sind die ersten Stunden,
Er wird nicht in den tiefen Schmerzen
In Kampf und Trübsal untergeh'n;
Und wird in allen heitern Scherzen
Den Ernst des Lebens walten seh'n. -

Such' nun den Erst in uns'rer Freude,
Verzeih' uns auch den Spott und Scherz,
Und denk', daß tief ergriffen heute
Für Dich gebetet manches Herz;
Denk', daß, die heut' sich um Dich sammeln,
Dir ihre besten Wünsche weih'n,
Und daß die Wünsche, die sie stammeln.
Wie Kindheitsträume, fromm und rein.
Oh, fühle Deines Glückes Macht!
Und sieh', wie jedes Antlitz leuchtet

Vereine und Verbände

Demokratischer Frauenbund Landesverband M-V e. V.



Rathausstr. 2, 17087 Altentreptow
Tel. 03961/210735

Veranstaltungsplan Januar 2011

04.01.2011	10.00 Uhr	Mutti-Kind-Treff mit Frau Satowski
06.01.2011	12.30 Uhr	Handarbeitsnachmittag
	13.30 Uhr	Ausgabe beim Tafelprojekt für sozialbedürftige Bürger
07.01.2011	09.30 Uhr	Spatzentreff
11.01.2011	10.00 Uhr	Schwangerentreff mit Frau Satowski
13.01.2011	12.30 Uhr	Handarbeitsnachmittag
	13.30 Uhr	Ausgabe beim Tafelprojekt für sozialbedürftige Bürger
14.01.2011	09.30 Uhr	Spatzentreff
18.01.2011	10.00 Uhr	Schwangerentreff mit Frau Satowski
19.01.2011		Unser Nähkästchen steht für gemeinsame Näh- und Änderungsarbeiten bereit
20.01.2011	12.30 Uhr	Handarbeitsnachmittag
	13.30 Uhr	Ausgabe beim Tafelprojekt für sozialbedürftige Bürger
21.01.2011	09.30 Uhr	Spatzentreff
25.01.2011		Schwangerentreff fällt aus
26.01.2011	10.00 Uhr	Frauenfrühstück - Gesprächsrunde zu aktuellen Themen
27.01.2011	12.30 Uhr	Handarbeitsnachmittag
	13.30 Uhr	Ausgabe beim Tafelprojekt für sozialbedürftige Bürger

Wir besuchen Sie auch gern in Ihren Einrichtungen zum gemeinsamen kreativen Gestalten!

Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Demmin e. V.



Rosestraße 38, 17109 Demmin

03998/27170

E-Mail: drk-demmin@t-online.de

Internet: www.demmin.drk.de

DRK-Service-Nummer 0180/3650180

(9 ct/min aus d. dt. Festnetz, mobil kann abweichen)

Unsere Beratungsdienste für Altentreptow und Umland finden Sie in der Poststraße 15 in Altentreptow

• Kinder- und Jugendhilfzentrum

Ambulante Hilfen zur Erziehung, Erziehungsberatung, Betreutes Wohnen für Jugendliche, Tagesgruppe

Ines Plaskuda 03961/210792

• Behindertentreff

Birgit Häcker 03961/214304

Öffnungszeiten: Mittwoch

Beratung: 07.30 Uhr bis 11.30 Uhr

Veranstaltungen laut Veranstaltungsplan

• Erste-Hilfe-Ausbildung

u. a. Lebensrettende Sofortmaßnahmen, erste Hilfe für LKW-Führerschein, Ersthelfer im Betrieb, Erste-Hilfe-Training, 03961/210792.

Weitere Informationen und Termine zu Erste-Hilfe-Kursen erhalten Sie in unserem Kreisverband in der Geschäftsstelle Demmin, Rosestraße 38 bei Frau Tanck, Tel. 03998/27170.

• Kleiderkammer

Nutzen Sie die Möglichkeit, Ihre Kleider und Sachen direkt in der Kleiderkammer abzugeben oder in unsere Sammelbehälter.

Öffnungszeiten: Dienstag und Donnerstag
09.00 bis 12.00 Uhr

Blutspendetermine

06.01.2011 Altentreptow Krankenhaus 14.30 - 18.30 Uhr
Klosterberg 1 A

07.01.2011 Burow Arztpraxis 14.00 - 18.00 Uhr
Dr. Baumann
Am grünen Tor 1

03.02.2011 Altentreptow Krankenhaus 14.30 - 18.30 Uhr
Klosterberg 1 A

Auszeichnung vom Ministerpräsidenten

Alljährlich organisiert der Europäische Verband der Keyboard- und Orgellehrer einen Wettbewerb für elektronische Tasteninstrumente. In diesem Jahr wurde er im hessischen Viernheim ausgetragen, wo sich 100 Solisten um die begehrten Preise und Prädikate bewarben.



links Anne Stein, rechts Steffi Eggert nach der Preisverleihung
Foto: Rohde

Die einzigen Teilnehmer aus Mecklenburg-Vorpommern kamen von der Musikschule Altentreptow/Demmin. Die Lehrer Bettina Rausch und Gerd Rohde freuen sich über die erzielten Ergebnisse ihrer Schützlinge:

In der Altersgruppe I erspielte sich die zwölfjährige Anne Stein den 1. Platz und erhielt zusätzlich den Sonderpreis und Pokal des hessischen Ministerpräsidenten Volker Bouffier. In der Altersgruppe III (Solisten im Alter zwischen 16 und 21 Jahren) erhielt die sechzehnjährige Steffi Eggert das Prädikat „sehr gut“.

Gerd Rohde
Musikschulleiter



Der Vorstand des SV Fortuna Tützpatz wünscht allen Sportlern und Sportlerinnen sowie Mitstreitern des Vereins eine schöne Vorweihnachtszeit, ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Der Tierschutzverein Altentreptow wünscht ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2011!

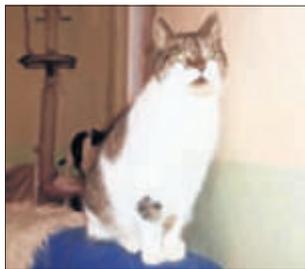
Wir bauen weiterhin auf Ihre Unterstützung und hoffen, dass wir auch im kommenden Jahr viele Tiere in ein liebevolles Zuhause vermitteln können. Ein großes Dankeschön möchten wir all unseren Spendern und Helfern zukommen lassen.

Aus aktuellem Anlass möchten wir noch auf etwas hinweisen: Leider kommt es viel zu häufig vor, dass gerade nach Weihnachten wieder viele Katzen und Hunde ausgesetzt oder in den Tierheimen abgegeben werden. Die Tiere sind als Überraschungsgeschenk angedacht, doch zu oft ist diese Überraschung nicht so freudig wie erwartet und dann muss man dieses Geschenk irgendwie wieder loswerden. Tiere sind keine Weihnachtsgeschenke! Es muss wohlüberlegt sein, was die Anschaffung eines Tieres bedeutet, nur so kann sich ein schönes Miteinander entwickeln. Viel zu viele Tiere in den Tierheimen oder Pflegestellen hoffen auf liebevolle Menschen, die ihnen ein schönes Zuhause schenken möchten.



Terry (ca. 6 Jahre) ist ein Fundhund, der offenbar eine Grunderziehung genossen hat. Diese muss allerdings durch Training noch gefestigt werden. Der belgische Schäferhund ist sehr kontaktfreudig und genießt es sichtlich, wenn man sich mit ihm beschäftigt. Terry ist aber nicht für Anfänger geeignet. Er muss immer wieder in seine Grenzen gewiesen werden. Gerade beim Spielen wird er schnell zu fordernd und braucht hier klare Regeln. So verhält er sich leider auch gegenüber Hündinnen (mit Rüden möchten wir es nicht versuchen). Terry lässt sich nicht beeindrucken, sondern wird richtig ärgerlich, wenn die Hündin sich gegenüber seiner aufdringlichen und fordernden Art zur Wehr setzt. Deshalb sollte er eher als Einzelhund gehalten werden. Terry vermitteln wir zu erfahrenen Erwachsenen, für Kinder ist er nicht geeignet. Am idealsten wäre die Haltung im Haus mit Zugang zu einem Grundstück. Terry ist ein freundlicher aber auch charakterstarker Hund und benötigt konsequente Führung.

Kimmi (ca. 12 Jahre) kam zusammen mit mehreren Artgenossen, als halbwilde Katze, ins Tierheim. Nun ist sie bereits seit einigen Jahren bei uns und hat in dieser Zeit Vertrauen zu Menschen gefasst. Sie liebt es gestreichelt zu werden! Kimmi leidet an chronischem Schnupfen, der nicht weiter behandelt werden muss, aber auch nicht ansteckend ist. Dadurch schnarcht und schnorcht sie natürlich etwas. Kimmi sollte im Haus leben dürfen. Sie eignet sich bestens als Zweitkatze, da sie ihr Leben immer mit mehreren Artgenossen verbracht hat. Sie ist ruhig, unkompliziert, stubenrein und kastriert. Für Kimmi werden auch Paten gesucht.



Tierschutzverein „Altentreptow und Umgebung“ im deutschen Tierschutzbund e. V.

Klosterberg 2

17087 Altentreptow

www.tierheim-altentreptowev.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 8.00 - 11.00 Uhr, sowie nach Vereinbarung

Tel./Fax: 03961/ 229946

Mobil: 0162/ 3320875

E-Mail: info@tierheim-altentreptowev.de

Volkssolidarität Klub Altentreptow



Veranstaltungsplan Januar 2011

04.01.11	14.00 Uhr	Spiele am Nachmittag
06.01.11	14.00 Uhr	Romméfreunde treffen sich
08.01.11	14.00 Uhr	Gemütliche Kaffeerunde am Samstag
11.01.11	10.00 Uhr	Blutdruckmessen im Büro
	14.00 Uhr	Singen mit Frau Schramm
13.01.11	14.00 Uhr	Würfel- und Kartenspiele
18.01.11	14.00 Uhr	Spiele am Nachmittag
19.01.11	13.00 Uhr	Treff der Skatfreunde
20.01.11	14.00 Uhr	Romméfreunde treffen sich
22.01.11	14.00 Uhr	Gemütliche Kaffeerunde am Samstag
25.01.11	14.00 Uhr	Spiele am Nachmittag
26.01.11	14.00 Uhr	Schallplattennachmittag
	17.00 Uhr	Gemeinsames Abendbrot im Klub (mit Anmeldung!)
27.01.11	14.00 Uhr	Tag des Geburtstagskindes

Täglich Mittagstisch von 11.45 Uhr bis 12.45 Uhr

(Anmeldung erforderlich!)

Volkssolidarität Kreisverband

AL.DE.MA. e. V.

Poststraße 12 b

17087 Altentreptow

Tel.: 03961/210788

Betreutes Wohnen

Teetzlebener Straße 12

Volkssolidarität Pflegedienst

Auch Sie können den Rat und die Hilfe unserer ausgebildeten Krankenschwestern, Altenpfleger und Haushaltshelferinnen in Anspruch nehmen.

Unser Pflegedienst bietet folgende Leistungen an:

- häusliche Kranken-Altenpflege
- ärztliche Verordnung (Verbände, Injektionen, Betreuung und Pflege nach Krankenhausaufenthalt, Medikamentengabe)
- Hauswirtschaftspflege

- Verleih von Pflegehilfsmitteln
- Pflegeeinsätze nach § 37 Abs. 3 SGB XI (Beratungs- und Kontrollpflege)
- Hausnotrufservice
- Essen auf Rädern (Vollkost- und Diabetiker-Menüs) Essenlieferung erfolgt auch an Wochenenden sowie an Feiertagen

Volkssolidarität Pflegedienst

Poststraße 12 b (Apothekengebäude)

17087 Altentreptow

Telefon: 03961/210758

03961/210788

Handy: 0160/8860160

Haben Sie zum Beispiel Fragen zur Pflegeversicherung, rufen Sie uns an. Wir beraten Sie gern telefonisch oder vereinbaren mit Ihnen einen Termin. Die Beratungen sind kostenlos.

Betreutes Wohnen in Altentreptow, Demmin, Dargun und Malchin

Kirchliche Nachrichten

Evangelische Kirchgemeinde

Gottesdienste in Altentreptow (im Januar alle in der Winterkirche!)

02. Januar	10.15 Uhr	Gottesdienst zum Jahresbeginn mit Abendmahl
09. Januar	10.15 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst
16. Januar	10.15 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst
23. Januar	10.15 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst
31. Januar	10.15 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst

Gottesdienste im Altenheim am Klosterberg

Mittwoch, 05. und 19. Januar, 10.00 Uhr - Gottesdienst

Gottesdienste in Groß Teetzleben

02. Januar	09.00 Uhr	Gottesdienst zum neuen Jahr
23. Januar	09.00 Uhr	Gottesdienst

weitere Termine

03. Januar	14.30 Uhr	Älterenkreis im Christenlehrerraum
10. Januar	19.30 Uhr	GKR im Pfarrhaus
17. Januar	19.30 Uhr	Bibelkreis im Christenlehrerraum
19. Januar	19.30 Uhr	Frauenkreis „Bibelarbeit“
26. Januar	09.30 Uhr	Mutter-Kind-Kreis im Christenlehrerraum
31. Januar	19.30 Uhr	Bibelkreis im Christenlehrerraum

Für Konfirmanden und Jugendliche

Vorkonfirmanden und Hauptkonfirmanden

- Vorkonfirmanden	dienstags	15.30 Uhr	im Christenlehrerraum
- Konfirmanden	dienstags	17.00 Uhr	im Christenlehrerraum

Der Jugendpfarrer Mathias Thieme lädt euch ein:

- **Junge Gemeinde** mittwochs ab 17.00 Uhr im Kantorenschuppen
- **Allianz-Jugendkreis** immer am **Sonntag um 17.30 Uhr** in die Jugendräume der **Ev.-freikirchlichen Gemeinde** zum Jugendkreis!

Für Kinder

- **Kindergottesdienste** jeden Sonntag um 10.15 Uhr in der St.-Petri-Kirche

- **Christenlehre**

2. Klasse	Dienstag	14.30 Uhr
3. Klasse	Dienstag	14.30 Uhr
4. u. 5. Klasse	Donnerstag	15.00 Uhr
6. Klasse	Donnerstag	16.00 Uhr

- dienstags, 14 Uhr und donnerstags, 14.30 Uhr werden die Kinder vom Hort bzw. vom Kindergarten (K.-Liebknecht-Str.) abgeholt.

Posaunenchor: Donnerstag 19.45 Uhr - Hospitalsaal
Die Proben werden bis zum Kommen des neuen Kantors von Pf. Christoph Tiede aus Altenhagen geleitet.

Posaunenanfänger: Freitag 17.15 Uhr - Hospitalsaal
Kirchenchor: Dienstag 19.30 Uhr - Hospitalsaal
Spatzenchor: Mittwoch 14.00 Uhr - Kindergarten
Flötengruppe: Donnerstag 15.30 Uhr - Hospitalsaal

Wie Sie uns erreichen

Pfarrer Lothar Sommer Dorfstr. 65 Tel. 03965/209012
 17089 Golchen

Feste Sprechzeit (am sichersten anzutreffen):

Montag 16 - 18 Uhr im Kirchenbüro, Mühlenstr. 4 - sonst jederzeit telefonische Terminvereinbarung

Sup. Johannes Staak Mühlenstr. 4 Tel. 03961/214745
 Katechetin Annerose Haak Bahnhofstr. 5 Tel. 03961/212992
 Kantor NN

Öffnungszeiten Gemeindebüro (Frau Wiese)

Dienstag von 9 Uhr bis 11.30 Uhr,
 Donnerstag von 9 Uhr bis 11.30 Uhr
 Fax 03961/2299851, Tel. 03961/214745

Kreisdiakonisches Werk Demmin e. V.

Außenstelle Altentreptow, Mühlenstraße 1
 Fax 03961/263966, Tel. 03961/212588

- Beratungsstelle für Abhängigkeitserkrankungen
 Di.: 9 - 11 Uhr/Do.: 16 - 18 Uhr/Fr.: 9 - 11 Uhr
- Begegnungsstätte
 Montag bis Freitag von 9 bis 15 Uhr

Spendenkonto

Kontoinhaber: KG Altentreptow
 Konto-Nr. 108033137
 BLZ: 15061638

Veranstaltungen

der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinde, Stralsunder Straße 29 a

*Gottesdienst jeden Sonntag um 10.00 Uhr
 (mit anschließendem Kaffeetrinken)*

Heiliger Abend - Gottesdienst um 16.00 Uhr

Für Frauen (ab 18 Jahre) im Januar kein Treffen!

Immer am **2. Montag des Monats, also am 07.02.2011 um 19.30 Uhr** sind Frauen jeder Altersgruppe eingeladen.

Wir machen es uns mit einem schönen Abendessen gemütlich, denken über verschiedene Themen des Lebens nach und versuchen Antworten in der Bibel zu finden. Der Austausch untereinander ist uns wichtig und wird bereichert durch immer wieder neue Gäste, die uns herzlich willkommen sind.

Hauskreise sind an jedem ersten **Mittwoch** im Monat.

An den übrigen haben wir **Bibelstunde um 19.00 Uhr im Gemeindehaus**. Bei diesen Veranstaltungen geht es darum, gemeinsam die Bibel zu entdecken und das Gelesene auf den Alltag zu übertragen.

(Hauskreise bitte anfragen unter 213232)

Für Senioren (ab 60 Jahre):

Jeden ersten **Dienstag** im Monat treffen sich **um 15.00 Uhr** die Senioren zum Kaffeetrinken und zum Gespräch.

Nächstes Treffen am: 04. Januar 2011

Allianz-Gebetswoche 2011 in der Kirchengemeinde Klatzow

Thema: „Gemeinsam beten und dienen“

Montag, 10.01. bis Freitag, 14.01.2011 um 19.00 Uhr

Sonntag, 16.01. um 10.30 Uhr Abschlussgottesdienst in Klatzow

Weitere Veranstaltungen im Gemeindehaus:

Jugendstunde

Jeden Sonntag 17.30 Uhr trifft sich die „evangelische Jugend Altentreptow“ im Gemeindehaus!

Sucht Hilfgemeinschaft (AGAS) trifft sich:

Am Freitag, 07.01.2011 und am 21.01.2011

Erfahrungsaustausch, biblische Besinnung und gemeinsames Essen bestimmen das Programm

Nähere Informationen hierzu unter: 03961/214794

Radio-Programm - ERF - 89,10 MHz

Seit einigen Jahren ist der **Evangeliumsrundfunk Wetzlar im Kabelnetz unserer Stadt**. Es ist ein 24-h-Programm in bester UKW-Qualität. **Jeder, der Kabelfernsehen hat, kann diesen Sender im Radio empfangen.**

Neu in Kabel-Kanal C 21 - Fernsehen/Digital

ERF 1 (Evangeliumsrundfunk Wetzlar)

Bibel TV (im Kabel-Kanal: 32)

Programmhefte liegen aus: In den Kirchen der Stadt, der Poststelle - Unterbastr., im Rathaus, in der Töpferei Schultz, Brandenburger Str., und in den TV-Geschäften.

Besuchen Sie für weitere Informationen auch unsere Homepage unter: www.efg-altentreptow.de



*Zum Weihnachtsfest besinnliche Stunden,
 zum neuen Jahr Gesundheit, Glück, Erfolg
 und weitere gute Zusammenarbeit.
 Vielen Dank für Ihr Vertrauen.*

Elektrotechnik Ott
Manfred Ott
 Elektromeister

Rudolf-Breitscheid-Str. 28 • 17087 Altentreptow
 Tel.: 03961/215254 • Fax 215255
 FunK. 0172/31 15 976 • Privat: 03961/210994





*Schöne Weihnachten und guten Rutsch
allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten*

Raumausstatter

Sebastian Spring
Dorfstr. 4 · 17111 Annenhof
Tel. 0162/1721471

Malerbetrieb

Bernd Weinhold
Alte Poststraße 11
17111 Nossendorf

Raumausstatter

Berno Heidschmidt
Kurze Straße 28 · 17089 Grapzow
Tel. 0160 / 90 27 04 29

All meinen Kunden, Freunden
und Bekannten
herzliche Weihnachts-
und Neujahrsgrüße
Kosmetik- & Fußpflegestudio

seit 2005
Sandra Kalkbrenner
Demminer Str. 34
17087 Alttreptow
Tel. 0 39 61/22 94 93



Wir
wünschen allen
Kunden, Mitarbeitern
und Geschäftsfreunden
ein gesegnetes Weihnachtsfest und das
Beste für 2011.

**Bauunternehmen
Gorkow GmbH**

Baubetrieb seit 1855
Treptower Str. 15 • 17126 Jarmen
Tel. 03 99 97/1 03 14
www.gorkow-bau.de

**Fordern Sie kostenlos
unseren Reisekatalog
für 2011 an!**

*Auch im nächsten Jahr kümmern wir uns um
Ihre schönsten Wochen des Jahres.*

*Frohe Weihnachten und ein gesundes
neues Jahr wünscht*



Klinkenberg 20 · 17126 Jarmen
Telefon: 03 99 97-15 40
E-mail: info@woerpel-reisen.de
Internet: www.woerpel-reisen.de

Im Advent bei Kerzenschein
die Kindheit fällt dir wieder ein.
Ein Adventskranz mit seinen Kerzen
lässt Frieden strömen in unsere Herzen.
Des Jahres Hektik langsam schwindet
und Ruhe endlich Einkehr findet.
Ein Tag, er kann kaum schöner sein,
als im Advent bei Kerzenschein.

Das Jahr neigt sich dem Ende zu.
Anlass für uns „Danke“ zu sagen für Ihr Vertrauen,
das Sie uns entgegengebracht.
Gleichzeitig wünschen wir Ihnen
ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches,
gesundes neues Jahr

Bestattungsinstitut
Gerlinde Rudisch

Fröhliche Weihnachten

*und für das kommende Jahr
Gesundheit, Glück und
die Erfüllung all Ihrer Wünsche*



Ständige Ausstellung in Demmin!

<p>! Endlich Schluss mit Türen streichen! Aus alt wird neu in einem Tag!</p> <p>Kein Rausreißen!</p>	<p>Meine alte Küche hat PORTAS modernisiert! Mit neuen Fronten nach Maß!</p> <p>Renovieren heißt sparen!</p>	<p>Jetzt ist meine Treppe wieder schön und sicher! Mit dem Stufe-auf-Stufe-System!</p> <p>Nach Maß und Ihren Wünschen!</p>	<p>! Meine Fenster muss ich nie mehr streichen! Aluminium-Verkleidung nachträglich von außen!</p> <p>Ohne Baustelle!</p>
<p>Für jede Tür geeignet - über 1.000 Modelle!</p>	<p>Für alle Küchen geeignet Sie sparen bares Geld!</p>	<p>Für jede Treppe geeignet - Echtholz oder Laminat!</p>	<p>In allen RAL-Farben Auch für Wintergärten!</p>

PORTAS® Europas Renovierer Nr. 1 Lobeckweg 2, 17109 Demmin, Telefon 0 39 98/20 25 22

NEUWAGEN
JAHRESWAGEN
GEBRAUCHTWAGEN

AUTOMARKT



Suzuki Automobile

Auf alle Modelle 15 % Sonderrabatt für Menschen mit Behinderung (≥ 50 %) sowie Personen, die in deren Pflege und Betreuung eingebunden sind

Way of Life!

Kraftstoffverbrauch: innerorts 5,5-14,4 l/100 km, außerorts 3,8-8,3 l/100 km, kombiniert 4,4-10,6 l/100 km, CO₂-Ausstoß kombiniert 103-245 g/km (80/1268/EWG, VO EG 715/2007).



Autohaus Köster GmbH
SUZUKI-Vertragspartner
Warener Straße 54 · 17153 Jürgenstorf
Tel.: 03 99 55/2 50 14 · Fax: 03 99 55/2 50 12

06-403

Ihre Mobilität liegt uns am Herzen!

Sondermachlass auf Suzuki-Neuwagen
(Schwerbeschädigtenausweis mit GdB ab 50 % bzw. Pflegestufe)

Sondermachlass gilt auch für Personen, die Menschen mit Handicap pflegen/betreuen

keine Mitgliedschaft
keine Extrakosten
unkomplizierte Abwicklung

Wir wünschen
Frohe Weihnachten
und weiterhin allzeit gute Fahrt





Wir wünschen unseren Kunden
frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!

DREWES Electronic's mit den Filialen

Euronics Store Demmin Drewes Electronic's • Baumannstraße 1 • 17109 Demmin • 03998 223513

Vodafone Shop Teterow im Familamarkt • Rostocker Chaussee 162 17166 Teterow • 03996 158723	Vodafone Shop Demmin im Euronics Store • Baumannstr. 1 17109 Demmin • 03998 223513	Vodafone Shop Pasewalk im Kaufland • Stettiner Chaussee 1 17309 Pasewalk • 03973 288528	Vodafone Store Altentreptow im Tollensepark • Fritz-Reuter-Str. 13 17087 Altentreptow • 03961 3399942
Vodafone Shop Torgelow Küstergang 1 17358 Torgelow • 03976 280 820			

GUTSCHEIN

zum
Weihnachtsfest



Ekarts
FAHRSCHULE



für



E. Wolfgramm • Salow
Friedländer Str. 10 • ☎ 039601/22 66 8
Mobil: 01 71/2 87 60 60



im Wert von:

25,- €

Dieser Gutschein kann in Ekarts Fahrschule bei der Neuanmeldung verrechnet werden, z. B. mit dem Grundbetrag oder den Kosten für den praktischen Unterricht oder Lehrmaterial oder, oder, oder...

Pro Führerscheinausbildung kann nur ein Gutschein verrechnet werden. Dieser Gutschein ist bis einschließlich 31.03.2011 gültig.

Frohe Weihnachten
und ein glückliches
neues Jahr wünscht

Lebensmittel
Thomas Quack

Langestraße 1i
17089 Siedenbollentin

Ein Fest für die Augen...

Das Team von Optik a.Toll. wünscht Ihnen wundervolle Festtage und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Wir beraten Sie gerne und kompetent - angefangen bei der Messung Ihrer Augenstärke bis zur Auswahl und optimalen Anpassung der Komplettrille, die wirklich zu Ihnen passt.

Frohes Fest!



OPTIK

a. Toll.

Inh. Maren Schuster Augenoptikermeisterin

Unterbaustr. 38 | 17087 Altentreptow | Tel. 03961 - 21 21 91
Mo-Fr. 8.30-18.00 Uhr | Sa. 9.00-11.00 Uhr

Frohe Weihnachten



Unseren Kunden und
Geschäftspartnern wünschen wir
eine friedvolle Weihnachtszeit und
viel Erfolg für das Jahr 2011

Dachdeckerei Weber

Inh. Ronny Weber

Dachdecker-, Zimmerer-, Klempnerarbeiten
Trocken- und Carportbau

Dorfstr. 26 • 17091 Breesen
Tel. 03 96 04/ 2 01 64
Fax. 03 96 04/ 2 69 50
Mobil 0163/ 131 84 30

Ein frohes Weihnachtsfest

Danke für

*Wir wünschen unseren Kunden
ein schönes Weihnachtsfest und
einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

Ihr Vertrauen

★★★★★
BrinkmannBleimann
... DENN IHR AUTO VERTRAUT UNS

www.brinkmannbleimann.de



Mercedes-Benz

CDU

Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Freunde und Mitglieder der Christlich Demokratischen Union,

Mit Ihrer Unterstützung konnte die CDU auch im zurückliegenden Jahr im Landkreis Demmin politische Weichen stellen.

Vor uns liegt ein Jahr mit Wahlen der Landräte und Kreistage in den 2011 neu zu bildenden Landkreisen und des Landtages.

Mit kompetenten, bürgernahen und glaubwürdigen Kandidaten wollen wir uns diesen Wahlen stellen. Wir wünschen Ihnen ein gesegnetes, friedvolles Weihnachtsfest und für das Jahr 2011 Gesundheit, Optimismus und Schaffenskraft.

Dr. Michael Koch
Vorsitzender des
CDU-Kreisverbandes
Demmin

**Renate Holznagel
MdL**
1. Vizepräsidentin
des Landtages M-V

Marc Reinhardt MdL
Vorsitzender
der CDU-
Kreistagsfraktion
Kandidat Wahlkreis 14

Jürgen Seidel MdL
Minister für Wirtschaft
Arbeit und Tourismus
Kandidat Wahlkreis 13

Heiko Kärger
Landrat MST
Kandidat Landrat
Seenplatte

Besinnliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr

Unseren Gästen und Geschäftsfreunden
wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest
und ein glückliches neues Jahr.



Hotel am Markt

Am Markt 1 · 17087 Altentreptow

Tel.: 03961/2582-0

Fax: 03961/258299

www.ferienhotel-vorpommern.de



*Fröhliche Weihnachten
und einen guten Rutsch*

wünschen wir unserer geschätzten
Kundschaft und unseren
Geschäftspartnern.

Anlagenbau GmbH
Haus- und Umwelttechnik GmbH

Komesker

Fon: 03 96 00/2 54 - 0

Fax: 03 96 00/2 54 - 25

Leistung: 53 KW/72,1 PS

Motor: Flüssigkeitsgekühlt, 4-Takt-Paralleltwin

Kraftstoffeinspritzung ø 38 mm x 2 (Keihin)

Hubraum: 649 cm³

*Allen Kunden und Geschäfts-
partnern ein frohes Weihnachts-
fest und ein gesundes neues Jahr.*

EUR ab 6.695,-



Kawasaki Neubauer

17109 Demmin, Nonnensteig 1

www.kawasaki-neubauer.de

0 39 98/22 50 91

Lustige Holzmännchen



Genau richtig an kalten Wintertagen:
Basteln Sie mit Ihren Kindern aus Äs-
ten und anderen Naturmaterialien eine
originelle Weihnachtsdekoration.

Vorbereitung:

Untere Schnittfläche des Astes
möglichst rechtwinklig absägen,
damit die Figur gut stehen kann.
Der obere Schnitt wird im Winkel
von 45 Grad ausgeführt. Stamm
gründlich abbürsten und mehrere
Tage in Heizungsnähe trocknen
lassen. Danach obere Schnittflä-
che glatt schleifen und gründlich
abstauben.

Für den Schneemann obere Schnittfläche weiß
anmalen. Danach mit schwarzer Farbe Augen
und Mund zeichnen und zum Schluss die Räu-
cherkerze als Nase aufkleben.

Aus schwarzem Karton einen Zylinder schnei-
den und diesen dann oberhalb des Schneemann-
Gesichts aufkleben.

Anschließend den Schal z. B. in Lila auf den
Baumstamm aufmalen und Wattekugeln als
Knöpfe auf den Baumstamm kleben.

Für den Weihnachtsmann auf die obere Schnit-
tfläche den Bart und den Saum der Mütze des
Weihnachtsmannes mit weißer Farbe anmalen
und gut trocknen lassen. Danach mit schwarzer
und roter Farbe das Gesicht sowie die rote Mütze
vollständig aufmalen. (mso)

Sie benötigen:

- dicken Ast mit ca. 20 cm Durchmesser und ca. 45 cm Länge
- Schleifpapier und Säge
- schwarzen Karton, Wattekugeln
- pyramidenförmige Räucherkerze
- Acrylfarbe (Weiß, Schwarz, Rot und z. B. Lila für den Schal)

9. „Treptower



Vorweihnachtlich am 1. Adventswochene

*Ein herzliches Dankeschön an alle fleißigen Helferinnen und Helfer, die die vergangenen
Tage vorbereitet haben, und an unsere Gewerbetreibenden für ihre großzügigen
Angeboten und kulinarischen Genüssen dies*



er Wihnacht“ 2010



er Lichterglanz ende in Altentreptow

helfer, die mit ihrem Einsatz liebevoll diese
erbetreibenden, die mit ihrem vielfältigen
se Tage zu einem Erlebnis werden ließen.



Fotos: Pöller





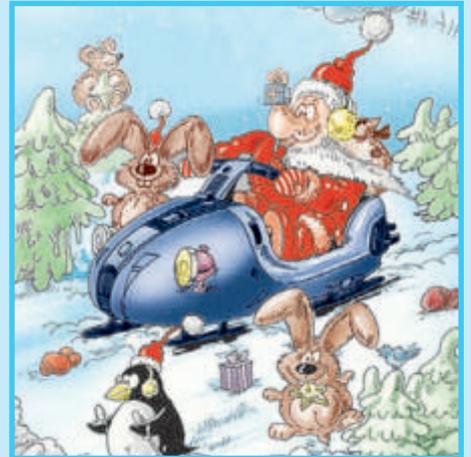
Die besten Wünsche zum

Wir sagen „Dankeschön“!

Im zurückliegenden Jahr haben Sie durch Ihr Vertrauen zum erfolgreichen Bestehen unseres Unternehmens beigetragen. In der heutigen Zeit wissen wir Ihr Vertrauen und Ihre Kundentreue sehr zu schätzen. Wir wünschen Ihnen und Ihren Angehörigen *eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes, glückliches neues Jahr.*

GUGAS GmbH

Zehntfeldweg 17 • 17087 Altentreptow
Tel.: (0 39 61) 2 2 210
www.gugas.de



*Ein frohes und gesundes Weihnachtsfest
wünschen wir all unsren Kunden und
Geschäftspartner, verbunden mit dem Dank
für das uns bisher entgegengebrachte
Vertrauen und der Hoffnung
auf weitere gute
Zusammenarbeit.*



AUTOSERVICE EHLERT

GmbH

Ihr Partner für EU Neu- und Gebrauchtwagen

Letzin-Siedlung 8 • 17089 Gnevkow

Tel.: 03 99 93/7 02 19

Geschafft!

Und unser Dank gilt Ihnen!

Im zurückliegenden Geschäftsjahr haben Sie durch Ihr Vertrauen maßgebend zum erfolgreichen Bestehen unseres Unternehmens beigetragen.

Wir wünschen Ihnen und Ihren Angehörigen *eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes, glückliches neues Jahr.*



Friseurstudio "Diana"

Friseurmeisterin Diana Kreibig



St. Georg 25 • 17087 Altentreptow

Telefon 03961/211471



*Allen Kunden und Geschäftspartnern
ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!*



HEIZÖL!!!
Jetzt günstig tanken!

Brikett!!!

Lose und gebündelt

Düngemittel!!!

Preiswert in 25-kg-Säcken

Futtermittel!!!

Mais und Futterweizen, auch gequetscht u. geschrotet, Legemehl (auch gekörnt), Hähnchen- u. Broilermast, Wassergeflügelfutter, Kaninchen- u. Taubenfutter

... und vieles mehr.

Landhandel Demmin GmbH

17109 Demmin, Erdmannshöhe 6

(Richtung Wotenick, Nossendorf)

☎ 03998/27 25-0

17121 Loitz, Mühlentor-Vorstadt

☎ 039998/10 21 2





Sie wollen nicht mehr allein sein?

Betreutes Wohnen der Volkssolidarität

- Dargun** Alter Forstthof - unweit der Kloster- und Schlossanlage/Klostersee
37 Wohnungen
- Altentreptow** Betreute Wohnanlage in der Teetzlebener Straße
21 Wohnungen
- Demmin** Rudolf-Breitscheid-Straße 38
19 Wohnungen

Herzliche Weihnachts- und Neujahrsgrüße all unseren Mitgliedern, Kunden und Geschäftspartnern übermitteln die Mitarbeiter und der Kreisvorstand der Volkssolidarität AL.D.E.MA. e. V.



Weitere Angebote: Hausnotrufservice, Pflegedienst, Essen auf Rädern, Reisen ...

Rufen Sie uns an: 0 39 61/21 07 88, Fax: 0 39 61/21 07 59



BILDUNGSSTÄTTE STAVENHAGEN des ÜAZ
Lehrgänge in der Bildungsstätte Stavenhagen des ÜAZ
 Schlossberg 1, 17153 Stavenhagen
Das ÜAZ ist zertifiziert nach DIN EN ISO 90001:2008

Wirtschaftsenglisch
(für kaufmännische Berufe und Wirtschaft)
 11.01.2011 - 15.03.2011
 dienstags 17.00 - 20.15 Uhr
 40 U-Stunden

Ausbildung der Ausbilder (HWK)
 21.01.2011 - 26.03.2011
 freitags 17.00 - 21.00 Uhr
 samstags 08.00 - 15.00 Uhr
 anerkannt als Meister Teil IV (ESF-Förderung mgl.)

Technische/r Fachwirt/in (HWK)
 28.03.2011 - 27.11.2011
 montags 17.00 - 21.00 Uhr
 mittwochs 17.00 - 21.00 Uhr
 260 U-Stunden
 anerkannt als Meister Teil III
 in den Sommerferien kein Unterricht

Lehrgang in Waren (ÜAZ)
EDV kompakt
 10.01.2011 - 02.02.2011
 - Betriebssystem montags 18.00 - 21.00 Uhr
 - Word mittwochs 18.00 - 21.00 Uhr
 - Outlook und E-Mail 32 U-Stunden
 - PowerPoint
 - Import und Export von Objekten

Ansprechpartnerin: U. Meitzner, ☎ 03 99 54/2 70 73
 E-Mail: u.meitzner@ueaz-waren.de

Wir wünschen allen bisherigen und künftigen Teilnehmern unserer Lehrgänge sowie unseren Dozenten ein schönes Weihnachtsfest sowie ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.



Wir danken all unseren Kunden, Freunden und Geschäftspartnern für ihr Vertrauen und wünschen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gutes neues Jahr.

Gerd Habeck
Heizungs- & Sanitärinstallation



17087 Altentreptow • Fritz-Reuter-Straße 17 a • ☎ 03961/212 500



Mit den besten Weihnachtsgrüßen verbinden wir unseren Dank für die angenehme Zusammenarbeit und wünschen für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.



Bauelemente
 Wolfgang Krüger e. K.
 Koppelweg 6 • 17179 Gnoien
 Tel. 03 99 71/30 10



FROHE WEIHNACHTEN

und ein gutes neues Jahr



Das Jahr neigt sich dem Ende zu. Anlass für uns, „Danke“ zu sagen für Ihr Vertrauen, das Sie uns entgegengebracht haben. Gleichzeitig wünschen wir Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes neues Jahr

H
S
E

ServiceMonteur
Heizung
Sanitär und
Elektroanlagen
Achim Wynarski
17153 Jürgenstorf
Hofweg 20



039955/20138  0162/2305403

Wir wünschen allen Kunden,
Freunden und Bekannten

*ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.*



**Radloff
Metall**

Stahl- und Gerüstbau

Klenzer Weg 1
17109 Demmin
Tel. 03998-25 999 99
Fax 03998-25 999 96

*Ein fröhliches Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch
ins neue Jahr*



Orthopädie-Schuhmachermeister

Peter Brandt

Oberbaustraße 23
17087 Altentreptow
03961/214757

Treptower Straße 24
17109 Demmin
03998/432366

Allen Kunden und Freunden
wünschen wir ein
frohes Weihnachtsfest
und ein glückliches
neues Jahr.

Roloff u. Schmitt GmbH

Fritz-Reuter-Str. 08/10
17153 Stavenhagen
Tel. 21263 • 22563



**EIN FROHES FEST
UND EIN GESUNDES
NEUES JAHR**

WÜNSCHEN WIR ALLEN
GESCHÄFTSPARTNERN,
KUNDEN, FREUNDEN UND
VERWANDTEN

Auto-Schmiede

TORSTEN ZIEGLER
Schäferdamm 18
17089 Gülitz
Tel. 0 3 96 5/ 2 574 74





Wir möchten uns auf diesem Wege
für das uns entgegengebrachte
Vertrauen bedanken.
Allen Bürgerinnen und Bürgern
des Landkreises Demmin
wünschen wir besinnliche Feiertage
und ein gutes Jahr 2011!

Kreistagsfraktion
FDP/WG Ländlicher Raum

Jörg Lange, Malchin
Wolfgang Clasen, Altentreptow
Roland Lüker, Goddin
Thomas Kröchert, Daberkow
Ingo Müller, Demmin
Mirko Renger, Altentreptow

Wir wünschen allen Kunden
und Geschäftspartnern
ein schönes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.

Wir bedanken uns für
das in diesem Jahr
entgegengebrachte
Vertrauen.



Röbeler Str. 9 • 17209 Sietow
Telefon (03 99 31) 5 79-0
Telefax (03 99 31) 5 79-30
E-Mail: info@wittich-sietow.de • Internet: www.wittich.de

Weihnachts- &

Mit dem Dank an unsere Kunden für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen verbinden wir den Wunsch für ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.

Autohaus Niendorf GmbH

OT Neu-Jürgenstorf 1
17153 Stavenhagen
Tel.: 039954/22 107
Freie Kfz-Werkstatt,
Reparaturen aller Marken
Reifen-Service



Wir bedanken uns für das Vertrauen in unsere Arbeit und wünschen gesegnete Weihnachten und ein glückliches neues Jahr.

„Wegweiser“ e.V.

Verein der Freunde und Förderer psychisch Kranker und von Menschen mit Behinderungen



Außenstelle Stavenhagen
Schultetusstraße 24 • Stavenhagen
Tagesstätte - Tel. 03 99 54/257 66
Betreutes Wohnen - Tel. 03 99 54/2 57 67
Beratungs- und Begegnungsstätte Tel. 03 99 54/2 57 68



Wir wünschen allen Lesern, Kunden, Inserenten, Zustellern und Geschäftspartnern ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Als Ihr zuständiger Gebietsverkaufsleiter bedanke ich mich für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen.



ANDREAS KUTOWSKY
Telefon: 0171/9 71 57 30

VERLAG + DRUCK
LINUS WITTICH KG



Röbeler Straße 9 • 17209 Sietow
Tel. 03 99 31/5 79-0 • Fax 03 99 31/5 79-30
e-mail: anzeigen@wittich-sietow.de • www.wittich.de

Mit dem Dank an unsere Kunden für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen verbinden wir den Wunsch für ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.



„Ihr Friseur“ GmbH

Inh. H. Wegner
Oberbaustr. 71
Tel. 03961/21 55 43
17087 Altentreptow






*Wir wünschen
allen Kunden, Freunden
und Bekannten unseres Hauses ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.*




Lothar Sievert **Sattlermeister**
 Tel.: 03 99 54 / 2 12 58 Fax: 03 99 54 / 3 06 25
 17153 Reuterstadt Stavenhagen, Ivenacker Straße 28
www.sattlerei-sievert.de

*All unseren Kunden,
Freunden und Bekannten frohe
Festtage und alles Liebe für's neue Jahr.*





Inh. Grit Näcker
Tollense-Kaufpark
17087 Altentreptow

*Wir wünschen allen Kunden, Freunden
und Bekannten unseres Hauses
ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.*

AUTOHAUS MICHAEL
PEUGEOT-SERVICEPARTNER
 Schultetustraße 24
 17153 Stavenhagen
 Telefon (03 99 54) 2 23 15
 Telefonfax (03 99 54) 3 08 05




Mit dem Dank an unsere Kunden für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen verbinden wir den Wunsch für ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.



Imbiss-Treff GbR
 Hillmann & Wolff
 Dorfstraße 67
 17091 Wolde/OT Reinberg
 Tel. 039604/26428



*Von Herzen
frohe Festtage!*

*Für Ihr Vertrauen im alten Jahr:
ein herzliches Dankeschön!
Für das neue Jahr:
Gesundheit, Glück und Erfolg!*

Evelyn Franz
Steuerberaterin
 Dorfstr. 44 · 17091 Kriesow
 Telefon 03 96 00 / 2 03 58



Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr wünscht allen Kunden und Geschäftsfreunden




Reinke
 Fliesenfachgesellschaft mbH
 Inh. A. + G. Beutler
 Bahnhofstr. 35 • 17087 Altentreptow
 Tel. 0 39 61/21 04 79



© Schuler Werbemittel München



Die besten Wünsche zum



Geschafft!
Und unser Dank gilt Ihnen!

Im zurückliegenden Geschäftsjahr haben Sie durch Ihr Vertrauen maßgebend zum erfolgreichen Bestehen unseres Unternehmens beigetragen. Wir wünschen Ihnen und Ihren Angehörigen



eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes, glückliches neues Jahr.



17089 Gnevkow
Telefon 039993/ 7 03 41



Ein besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2011 wünschen wir allen Kunden, Freunden und Bekannten.



**Steinmetzbetrieb
MIRKO RENGER**

(ehem. Gerhard Aue)
Stralsunder Straße 13, 17087 Altentreptow
Tel.: 03961/21 01 11

BASTELTIPPS

GOLDSTERNE Eine Sternvorlage wird auf Bastelfolie in Gold, Rot oder Silber übertragen. Die Sterne anschließend ausschneiden und durch eine Zacke einen dünnen Faden durchziehen. Nun nur noch mit Tesa am Fensterrahmen befestigen und fertig. Das macht sich übrigens gut an Fenstern, unter denen eine Heizung angebracht ist. Die warme Luft bringt die Sterne dann schön in Bewegung.

VARIANTE ALS KETTE Mit Ausstechformen können gut Sterne in Alubastelfolie gedrückt und dann ausgeschnitten werden. Mit Klebestreifen werden die Sterne an Nylonschnur befestigt, am Ende wird eine Holzperle befestigt. Viele Ketten ergeben einen schönen Sternenglitzervorhang vor dem Fenster oder an der Wand.

Jubiläumspreise verpasst? SEAT feiert nach.

Feiern Sie jetzt mit! 60 Jahre Seat - 10 % für Sie!
Auf alle SEAT-Neuwagen (außer Alhambra)

- TOP-Angebote bei Neuwagen -
Finanzierung von
0,9 % - 2,99 %
bis 72 Monate



ab 12.790,- €

Der Winter kommt!!! Denken Sie an Winterräder und Wintercheck!

<p>Skoda Octavia 1,6 74 kW/100 PS EZ 07/07 4 Türen, Zentralverriegelung, elektr. Fensterheber, Klima, CD-Radio, ABS, elektr. Außenspiegel, NSW, ESP, weiß 90.280 km 9.400 €</p>	<p>VW Golf Kombi 1.9 TDI 74 kW/100 PS EZ 10/05 Klima, Bordcomputer, 4 x elektr. FH, Navi, ZV mit FB, Mittellarmlehne, ESP, ABS, NSW, elektr. AS, Auto-Tel. Vorrichtung, Diesel, silber 46.450 km 10.800 €</p>
<p>VW Lupo 1,7 SDI 44 kW/60 PS EZ 04/03 CD-Radio, elektr. Sonnen-Faltdach, Servo, ABS, 2 x Airbag, 2 x Sitze und Lenkrad höhenverstellbar, schwarz, Diesel 102.461 km 4.850 €</p>	<p>VW Lupo 1,0 37 kW/50 PS EZ 09/02 CD-Radio, elektr. Schiebendach, Servo, ABS, 2 x Airbag, 2 x Sitze und Lenkrad höhenverstellbar, silber 101.640 km 4.850 €</p>
<p>Seat EXEO 1.6 i 75 kW/105 PS EZ 06/09 6-Gang-Getr., Klima, BC, NSW, Leichtmetallfelgen, Mittelkonsole hinten, ESP, ESR, EBA, ABS, el. Außen-sp., ZV, el. FH, Karosserie verzinkt, Cd Radio, VWV 21.800 km 15.900 €</p>	<p>Seat Leon 1,4 Reference kW/63 PS EZ 11/10 Benzin, magico schwarz metallic, ABS, el. FH vorn, Klimaanlage, Leichtmetallräder, Stereo Radio mit CD-Spieler, ZV 10 km 15.500 €</p>
<p>Seat Exeo 1,6 Comfort 75 kW EZ 06/09 Track grau metallic, 4 Alu Dante, ABS, el. Außensp., el. FH v. u. h., Klimaa., NSW, RCD, ZV, Standhgz., 22.200 km 16.500 €</p>	<p>Mercedes A 160 75 kW/103 PS EZ 02/00 weinrot, 5-Gang mit autom. Kupplung, Klima, Sitzhgz., ABS, Asp. el., Hängerzug, ESP 140.000 km 5.100 €</p>
<p>Seat Ibiza Style 1,4 I 16 V 53 kW/85 PS EZ 06/09 schwarzmet., 5-tür., Tempomat, ABS, ESP, MP3-Radio, el. Sp., Bordcomp., Klimatro., Sitze vorn höhenverst. 38.800 km 12.200 €</p>	<p>Seat Ibiza 6L 1,4 55 kW/75 PS EZ 12/04 3 Türen, ABS, ESP, Klima-Autom., Alu, ZV mit FB, CD-Radio, 2 x Sitze u. Lenkrad höhenverst., elektr. FH, AHK, Polar-Blau 71.000 km 6.400 €</p>
<p>Seat Ibiza 1,2 Style 51 kW/70 PS EZ 04/10 silbermet., 5-tür., Tempomat, Klima, CD-Radio mit MP3, beheiz. Vordersitze, el. FH, ZV Tageszulass. 13.800 €</p>	

Autohaus Huhmann
Brauereistr. 6 · 17159 DARGUN
Tel. 039959/2 01 80 · Fax 039959/2 18 11

Ihre Allianz Agentur



Bärbel Lux



Cordula Schmidt

Demminer Straße 16 · 17091 Tützpatz
Telefon: 03 96 00/2 10 61

Es
weihnachtet
sehr ...

... Zeit, einmal danke zu sagen für Ihr Vertrauen und Kundentreue im letzten Jahr. Von Herzen besinnliche Weihnachtsfeiertage und die besten Wünsche für das neue Jahr.

Weihnachtsfest



Ein frohes Weihnachtsfest und viel Freude am Fahren in 2011

wünscht ganz herzlich Ihnen und Ihren Familien



PROVINZIAL

Versicherungen

Mike Messinger e.K.

Generalagent

Poststraße 12A
17087 Altentreptow
Telefon (03961) 21 25 75



Wir wünschen allen Mietern und Geschäftspartnern ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.



Gemeinnütziges Wohnungsunternehmen
Altentreptow GmbH



Herzliche Weihnachtsgrüße

und die besten Wünsche für das neue Jahr

allen unseren Kunden, Geschäftspartnern und unseren Angestellten, verbunden mit dem Dank für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.



Autorisierter Opel Vermittler
Freie Werkstatt · Meisterbetrieb des Kfz-Handwerks
17126 Jarmen, Klinkenberg 11 · Tel. 03 99 97/1 22 49



Wir leben Autos.

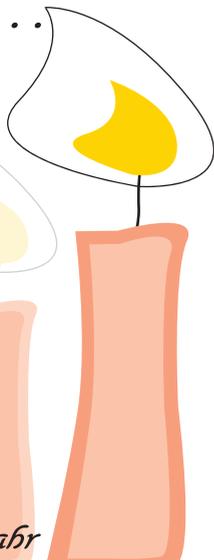
Frohe Weihnachten...

Das Team der

**Praxis für
Physiotherapie
M. Wudke &
I. Donner**

Poststraße 12 b
17087 Altentreptow
Tel. 03961/216533

... und ein gesundes neues Jahr



*Ein frohes
Weihnachtsfest
und alles Gute
im neuen Jahr
wünscht allen
Kunden und
Geschäftspartnern
die*



**Wärmeversorgung &
Dienstleistungsgesellschaft mbH
Altentreptow**

Weihnachtsfest

Vollbiologische Kleinkläranlagen

mit Zulassung, aktueller Stand der Technik

Antragstellung - Planung - Lieferung
Montage - Inbetriebnahme - Wartung

alles aus einer Hand
Eigenleistung möglich



Alther Pumpen GmbH
17489 Greifswald
www.alther.de

Am Helmshäger Berg 6a
Telefon: 0 3 834/5 75 60
alther-pumpen@t-online.de

Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes Jahr 2011!



An dieser Stelle möchten wir uns bei Ihnen,
liebe Gäste, für das entgegengebrachte Vertrauen
bedanken und Ihnen ein besinnliches,
schönes Weihnachtsfest wünschen,
verbunden mit einem tollen Jahreswechsel und den
besten Wünschen für den Start ins Jahr 2011.

Griechische Spezialitäten

Taverna Helena
Brandenburgerstr. 3
17087 Altentreptow
Tel. 0 3 961/21 27 24



Mit den besten Weihnachtsgrüßen verbinden wir
unseren Dank für die angenehme Zusammenarbeit
und wünschen für das neue Jahr Gesundheit,
Glück und Erfolg.

Karin Cummerow und die
Mitarbeiter vom

„Salon Karin“
Altentreptow, Wildberg
und Teetzleben



Fröhliche Weihnachten und einen guten Rutsch

wünschen wir unserer geschätzten
Kundschaft, unseren Freunden und
Bekanntem sowie deren Familien.



Bäckerei - Konditorei - Café
Gerhard Sump
Inh. Martina Groth
„Zum Storchennest“



Fritz-Peters-Str. 1 • 17087 Altentreptow • Tel. 03961/215580

Danke !

Für das Vertrauen im vergangenen Jahr möchten
wir uns auf diesem Wege bei unseren Kunden,
Geschäftspartnern und Freunden herzlich bedanken.
Wir wünschen allen friedvolle Weihnachten
und alles erdenklich Gute für das neue Jahr!

Firma Elektro-Kroll

Gartenstraße 11, 17089 Burow
Telefon/Fax 03965/210450



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein frohes



*Ich wünsche
allen Kunden, Freunden
und Bekannten ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes
neues Jahr.*



Fenster ☞ Türen ☞ Tore

Tarnower Straße 9 • 17091 Rosenow
Tel.: 039602/20581 • Fax: 039602/21296
Mobil: 0171/7139497

*Ein fröhliches Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch
ins neue Jahr*

*wünscht allen Kunden,
Freunden & Bekannten*



Maurermeister Harald Haas
Hanne-Nüte-Str. 9 • 17153 Stavenhagen
Tel.: 039954-22782 • Funk 01 75-217 11 11

Allen unseren verehrten Kunden, Geschäfts-
partnern, allen Freunden und Bekannten
wünschen wir

ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.



Blumenecke Merklein

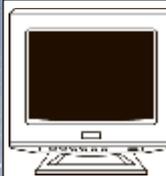
17126 Jarmen
Dr.-Georg-Kohnert-Str. 23a
Tel./Fax: 039997 88566
Mobil 0162 2154931

*Frohe Weihnachten und
ein glückliches neues Jahr*



Marc Reinhardt
CDU Landtagsabgeordneter

Wallstr. 4
17153 Stavenhagen
Telefon 039954/39971
post@marc-reinhardt.de
www.marc-reinhardt.de



**Computerservice
Bernd Langguth**



COMPUTER - BERATUNG - VERKAUF - REPARATUR
INTERNET - HOMEPAGE - DATENBANKEN
NETZWERKE - INSTALLATION - ADMINISTRATION

Fritz - Peters - Str. 26 • 17087 Altentreptow
Tel.: 03961/211593 • Fax: 03961/229881
eMail: computerservice@bl61.de • www.bl61.de



Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!

herzliche Weihnachts-

SIMPLY CLEVER



Škoda Fabia SPECIAL
MIT DER LIZENZ ZUM SPAREN.

Sein Name:
FABIA SPECIAL
Seine Mission:
SPAREN
Sein Einsatzbereich:
ab € 9.999,-



Abbildung zeigt Sonderausstattung

Škoda Fabia SPECIAL. Der Special-Agent für ein hervorragendes Preis-Wert-Verhältnis. Denn dank seiner Ausstattung wie Klimaanlage, Zentralverriegelung, Fahrer- und abschaltbarem Beifahrerairbag, Seitenairbags u. v. m. überzeugt er bei jedem Einsatz. Lernen Sie ihn jetzt kennen. Bei uns ab € 9.999,-.

Kraftstoffverbrauch für den Škoda Fabia SPECIAL 1,2 l 44 kW (60 PS) in l/100 km nach Grundrichtlinie 80/1268/EWG: kombiniert (5,7), innerorts (7,5), außerorts (4,7). CO₂-Emissionen kombiniert in g/km: (132).

**AUTOHAUS
ESCHENGRUND**



Ihr Škoda-Vertragshändler
Baumwallsweg 6b, 17034 Neubrandenburg
Tel: (03 95) 4 23 91-0, Fax: (03 95) 4 23 91-21
info@autohaus-eschengrund.de
www.autohaus-eschengrund.de



Frohe Weihnachten

und einen guten Rutsch in das neue Jahr 2011 wünscht das Team der

Physiotherapie Praxis
A. Götte & M. Schur
Fichtestraße 4 • 17087 Altentreptow
Tel. 0 39 61/25 50 29

Allen Kunden, Freunden und Bekannten herzliche Weihnachts- und Neujahrsgrüße



© Schuler Werbemittel München

ABT

Bahnhofstraße 16 • 17087 Altentreptow
Tel. 03 961/21 25 16 • Fax 21 58 44

Ein besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2011 wünschen wir allen Kunden, Freunden und Bekannten.
Ihr Autohaus Eschengrund



★ *Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein frohes*

Neujahrsgrüße



*Ein frohes Fest
und alles Gute
für das neue Jahr*

verbunden mit dem Dank für Ihr Vertrauen
im vergangenen Geschäftsjahr

Herbert Kuhfuß
SCHLOSSERMEISTER

Schlosserei und Schlüsseldienst
Restaurationsarbeiten

17129 Neu-Plesstin 05 Tel.: 039997-10510

BAUMASCHINEN
KJR
KURT RIESEBECK

Baumaschinen
Kurt Riesebeck • **RORIE GmbH**

17109 Demmin, Woldeforster Str. 7 17139 Malchin, Mühlenfeld 1
0 3 998/27 26-0 0 3 994/20 72-0

*Wir wünschen allen
unseren Kunden,
Freunden und
Bekannten ein frohes
Weihnachtsfest und ein
gesundes neues Jahr.*

+ **Deutsches Rotes Kreuz** **Kreisverband Demmin e. V.**

Aus Liebe zum Menschen ...

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Kinder- und Jugendhilfe
- Krippe, Kindergarten, Hort
- Familien, Senioren, Behinderte
- Soziale Beratung
- Altengerechtes Wohnen
- Erste Hilfe Ausbildung
- Rettungsdienst, Krankentransport

*Nicht mit der Laterne,
mit dem Herzen
suche die Menschen,
denn die Liebe allein
öffnen die Menschen
ihre Herzen.*

Peter Rosegger

*Herzlichen Dank für das in uns gesetzte Vertrauen.
Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr 2011.*

Ihr DRK Kreisverband Demmin
17109 Demmin, Rosestraße 38
Tel.: 03998/2717-0, www.demmin.drk.de

Unser Tipp:
GESCHENKGUTSCHEINE

Damit liegen Sie immer richtig.
Gutscheine nach Ihrer Wahl für
Arbeitsbekleidung, Werkzeuge,
Ausleih von Maschinen...

Öffnungszeiten:
Auch zwischen dem Fest haben wir geöffnet!
Mo. - Fr. 7.00 - 17.00 Uhr, Sa. 07.00 - 11.30 Uhr.



Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!

Die besten Wünsche zum



Wir danken unseren Kunden für das Vertrauen und wünschen für das kommende Jahr Gesundheit, und Gottes Segen.

Gebäudereinigung Schmidt
 Inh. MATTHIAS SCHULTZ
 Gartenstraße 6
 17087 Altentreptow
 Tel.: 03961/212746

All unseren Kunden, Freunden und Bekannten
 herzliche Weihnachts- und Neujahrsgrüße

Metallbau
Duwe

Demminer Straße 2
 17091 Tützpatz
 Tel. (03 96 00) 2 9 835
 Handy 0173 / 604 54 04

Mit dem Dank an unsere Kunden für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen verbinden wir den Wunsch für ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.

REISEBÜRO TRAUmwELT

Am Marktplatz 9/10
 17087 Altentreptow
 Tel.: 0 39 61/26 36 86
 Fax: 0 39 61/22 92 69
 reisebuero-traumwelt@web.de

Es weihnachtet sehr ...

... Zeit, einmal danke zu sagen für Ihr Vertrauen und Ihre Kundentreue im letzten Jahr. Von Herzen besinnliche Weihnachtsfeiertage und die besten Wünsche für das neue Jahr.

Reiseservice Ingrid Hardt
 Bahnhof Neustrelitz Tel. (03981) 238041

Reiseservice Lothar Hardt
 Bahnhof Altentreptow Tel. (03961) 214618
 Bahnhof Demmin Tel. (03998) 253063

Weihnachtsfest



KRIENER LANDHANDEL und Mineralöl GmbH

Molkereistraße 22 · 17391 Krien
Tel. 03 97 23/2 03 62 · Fax 2 7 880

Geöffnet: Montag - Freitag 9.00 - 15.45 Uhr
Futtermittelverkauf für Kleintierhaltung
Heizöl/Diesel, Benzin, Briketts
Getränkehandel

*Der Kriener Landhandel wünscht
seinen Kunden ein gesundes Weihnachtsfest
und alles Gute für's Jahr 2011.
Auch im neuen Jahr stehen wir Ihnen
wie gewohnt mit unseren umfangreichen
Angeboten zur Verfügung.*



*Wir wünschen
allen Klienten, deren Angehörigen
sowie unseren Partnern und Freunden
ein frohes und gesegnetes
Weihnachtsfest und alles
Gute für das neue Jahr.*



PHILIA Pflegedienst Hartmut Nickel

Ivenacker Str. 8
17153 Stavenhagen
Tel. 03 99 54/3 92 09
Fax: 03 99 54/3 94 73

Schöne Feiertage



Andrea Kluck
Generalvertretung
Allianz Versicherungs-AG
Telefon 03 95.5 58 40 01

*Wir wünschen all unseren Kunden, Freunden,
Bekanntem und ihren Familien fröhliche
Weihnachten, besinnliche Feiertage und
einen guten Start ins Jahr 2011!*



Friedrich-Engels-Ring 7 • 17033 Neubrandenburg



Torsten Schultz
Hauptvertretung
Allianz Versicherungs-AG
Telefon 03 95.36 94 99 44

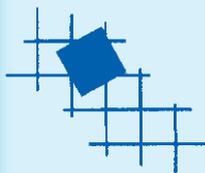
FROHE WEIHNACHTEN

und ein gutes neues Jahr



Ein frohes Weihnachtsfest

und die besten Wünsche für das neue Jahr allen unseren Kunden, Geschäftsfreunden, Angestellten, Bekannten und Freunden, verbunden mit dem Dank für das Vertrauen und die gute Zusammenarbeit!



Oliver Lups
Fliesenlegermeister

Fliesenlegermeister-Lups@t-online.de

17089 Grischow
Dorfstraße 97

Tel. 03969-556144



Mit dem Dank
an unsere Kunden und
Geschäftspartner
für das in diesem Jahr
entgegengebrachte Vertrauen
verbinden wir den Wunsch für
ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes,
erfolgreiches neues Jahr.



Fischer
Getränke-
Fachgroßhandel

Getränkegroßhandel Fischer GmbH & Co. KG
Chausseestraße 14 · 17506 Neuendorf b. Gützkow

*Alten*Wg*Pinnow*

Fröhliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr

wünschen wir unseren Bewohnern der Alten-WG-Pinnow und deren Angehörigen, sowie allen Geschäftspartnern.

Die Mitarbeiter des
Ambulanten Pflegedienstes
Schwester Heidi



Unsere Leistungen:

- 24 Stunden-Betreuung in der Wohngemeinschaft Pinnow
- Spezialisierung Demenzbetreuung
- Leistungen nach SGB XI § 45 c niedrigschwellige Angebote
- Leistungen nach SGB XI § 45 b zusätzliche Betreuungsleistungen
- Leistungen nach SGB V und XI

Ambulanter Pflegedienst – Schwester Heidi
Inh. Heidrun Messing • Dorfstraße 25 b • 17091 Groß-Helle

Tel. (03 96 02) 2 05 13

Fax. (03 96 02) 2 05 43 • Mobil 01 71 62 54 799
Alten-Wohngemeinschaftstel. (03 96 04) 26 714

e-Mail: kontakt@alten-wg-pinnow.de

www.alten-wg-pinnow.de



JAGEN & ANGELN

- Waffen & Munition
- Optik - Jagdbekleidung
- Jagdzubehör
- Angelzubehör

Die neue HAENEL Repetierbüchse Mod. JÄGER-10, frisch eingetroffen!!!

Eine sehr leichte und fuhrige Büchse aus Suhl!!! **nur 949,- EUR**
 *Gratis dazu gibt es einen Gewehrkoffer,
 Gewehrriemen und eine passende Reinigungsschnur!!!
*nur solange der Vorrat reicht!

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Inh. Christian Osterburg, Gartenstraße 5 a , 17109 Demmin, Tel.: 03998/362840,
 www.jagen-angeln-dm.de · **Finanzieren Sie sich Ihre Wünsche ab 0,0 %!**



Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr wünschen wir all unseren Kunden, Freunden und Bekannten

*erweiterter Service · DSL-Aktivierung und Montage
 TK Anlagen · Alarmanlagen · Betriebsfunk · digitale SAT-Anlagen*

NEU: Aktivierung und Installation von Telekom Entertainment

Fachhandel-Meisterwerkstatt
EP:Wünsche
ElectronicPartner

TV, Video, HiFi, Telecom, PC/Multimedia, Electro, Hausgeräte, Professionelle Telekommunikation

17153 Stavenhagen · Malchiner Straße 54 · Telefon 03 99 54/2 15 94
 Telefax 03 99 54/3 07 97 · www.fernseh-wuensche.de · E-mail: fernseh_wuensche@t-online.de

Wir sagen „Danke“ für Ihr Vertrauen und die Kundentreue gegenüber unserem Hause und freuen uns, Ihnen auch im nächsten Jahr hilfreich zur Seite stehen zu können.

Pastinakerstr. 8
 17139 Malchin





Fröhliche Weihnachten

und für das kommende Jahr Gesundheit, Glück und die Erfüllung all Ihrer Wünsche



Ein friedliches Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr wünschen wir allen Geschäftspartnern, Kunden und Freunden.

OPEL

AUTOHAUS Tollensetal
Wir aus Mecklenburg-Vorpommern!

Autohaus Tollensetal
 Zweigbetrieb Autohaus Lindenberg GmbH
 Gewerbehof 4 · 17087 Altentreptow
 Telefon: 03961/25 85 0

Wir wünschen unseren Kunden, Geschäftspartnern und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr, verbunden mit dem Dank für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.



HK **Elektroinstallation Hans-Joachim Kohl**
 Töpferweg 1, 17109 Demmin
 Tel.: 0 3 998/36 15 93, Fax 0 3 998/36 15 95



All unseren Kunden, Freunden & Bekannten herzliche Weihnachts- und Neujahrsgrüße

Natursteinfachbetrieb für Grabmal, Bau und Restauration

Joachim Feilhaber
 www.naturstein-feilhaber.de

NATURSTEIN FEILHABER
 17126 Jarmen · Grüner Weg 5
 Tel. 03 99 97/1 03 12, Fax 1 08 21
 Filiale Bahnhofstr. 1, 17109 Demmin
 Tel. 03 99 8/43 16 82 · Fax 0 39 98/43 97 16



Ein Jahr geht zu Ende. Zeit für uns, „Danke“ zu sagen für Ihr Vertrauen, das Sie uns entgegengebracht haben. Gleichzeitig möchten wir Ihnen herzlich ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr wünschen.



NIEMANN
 GARTEN & FORSTTECHNIK
 VERKAUF • VERMIETUNG • SERVICE • FINANZIERUNG
 Grüner Gang 12
 17087 Altentreptow
 Tel. (03961) 21 04 01
 Fax 21 10 91

Wir wünschen allen Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

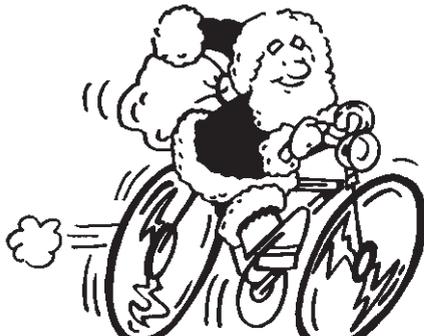


Hagemeister
 Eisenwaren • Werkzeuge • Haushaltswaren • Glas
 Porzellan • Geschenkartikel
 Inhaber W. Schröder
 Unterbaustraße 41 • 17087 Altentreptow • Tel./Fax: (03961)214433



Egal, ob's draußen stürmt und schneit, für Sie ist uns kein Weg zu weit...

Wir danken unseren Kunden, Geschäftspartnern, Freunden und Bekannten für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen und Ihren Familien eine frohe Weihnachtszeit und für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.



RANGE
 HEIZUNG • SANITÄR

Harald Range
 Heizungsbau und Sanitärinstallation • 24-Stunden-Service
 17091 Philipphof • Tel. (03 96 00) 2 00 92

Zusätzlicher Feiertags-Notruf
Telefon: 0172/314 92 47

Mit dem Dank an unsere Kunden für das in diesem Jahr entgegengebrachte Vertrauen verbinden wir den Wunsch für ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.

Kfz-Service Horst Laske
 Kastanienallee 28 • 17091 Wolde
 Tel. 039600/29145 • 0171/7726070



Allen Kunden und Freunden wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

Friseursalon „Trend“
 Frau Bilinski

Kastorfer Weg 5
 17091 Rosenow
 Tel. 03 96 02/2 09 43

Wolde im Bürgerhaus
 Tel.: 039600/29 160





*Fröhliche Weihnachten
und einen guten Rutsch*

*wünschen wir allen unseren verehrten Kunden,
Freunden, Bekannten und deren Familien.
Auch im nächsten Jahr stehen wir Ihnen wieder mit
unserem bekannt guten Service zur Seite.*

Sanitär - Heizung - Klima Hans-Jürgen Josch

Kalübbe 33 * 17091 Breesen
Tel. 039604/26424 u. 0171/7331725 * Fax 039604/264 26

Wir danken
unseren Kunden für das
entgegengebrachte Vertrauen.

Wir wünschen
frohe Weihnachten und alles Gute
für das neue Jahr.

HARD & SOFT
WARE

PIXEL SYSTEME

Spielwarengeschäft „Wunderland“

Unterbaustraße 4 · 17087 Altdreptow · Telefon 03961 / 21 55 01



*Wir wünschen allen Kunden,
Freunden und Bekannten*

*ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues
Jahr.*



**Haushaltsgeräte
Klaus Rimkus**

Sankt-Georg-Straße 24
17087 Altdreptow
Telefon: 03961/214322
und 212886

*Wir wünschen allen unseren Kunden, Freunden und
deren Familien ein frohes Weihnachtsfest und
harmonische, freudvolle Tage im Kreise ihrer Lieben.
Sehr herzlich sagen wir danke für Ihr Vertrauen
und auf Wiedersehen im nächsten Jahr.*



BFL

**Burower Fahrzeug- und
Landtechnik GmbH**
Tel.: 03965/257872
Seltzer Straße 4 · 17089 Burow



Kfz- und Landtechnikservice • Gartentechnik
Leichtkraftfahrzeuge • Kompressoren



*Wir wünschen
allen Gästen, Freunden
und Bekannten unseres
Hauses ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes
neues Jahr.*

Hotel & Gasthof „Zur Kegelbahn“
Hotel · Gaststätte · Kegelbahn · Partyservice

Ihr zuverlässiger Partyservice
Lüder & Helling GbR
Rudolf-Breitscheid-Staße 17
D-17087 Altdreptow
Tel./Fax: (0)3961-210461

Kleine Geschenke

Bekanntlich erhalten kleine Geschenke die Freundschaft. Zudem bereitet auch das Schenken Freude. Das sind zwei gute Gründe, nette Menschen, wie den zuverlässigen Postboten, den freundlichen Nachbarn, die hilfsbereite Arbeitskollegin oder den pünktlichen Busfahrer mit einem von Herzen kommenden Geschenk zu Weihnachten zu überraschen. Leider mangelt es vielen dabei an guten Ideen. Doch werfen Sie nicht gleich die Flinte ins Korn. Bestimmt gibt es in der näheren Umgebung einen kleinen Geschenkladen, der eine Auswahl an originellen und individuellen Präsenten anbietet. Hier kann man in aller Ruhe stöbern und sich beraten lassen. Sie werden sehen: Sie finden für alle ein passendes und einzigartiges Geschenk.



Job-direkt 100

Beschäftigungsprojekt für Ältere zur Förderung von arbeitsfähiger Arbeitslosen/innen über 50 Jahre in den Landkreisen Müritz und Demmin

Botschafterin unseres Projektes: Franka Dietzsch, Europameisterin und Weltmeisterin im Diskuswerfen
„Eine starke Frau für eine starke Sache“

<div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div style="text-align: center;"> <p>Arbeitsgemeinschaft Müritz</p> <p>Der Geschäftsführer</p> </div> </div> <p style="font-size: x-small;">Arbeitsgemeinschaft zwischen der Agentur für Arbeit Neubrandenburg und dem Landkreis Müritz zur Grund-sicherung für Arbeitsuchende im Landkreis Müritz</p>	<div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div style="text-align: center;"> <p>Arbeitsgemeinschaft Demmin</p> <p>Die Geschäftsführerin</p> </div> </div> <p style="font-size: x-small;">Arbeitsgemeinschaft zwischen der Agentur für Arbeit Neubrandenburg und dem Landkreis Demmin zur Grund-sicherung für Arbeitsuchende im Landkreis Demmin</p>
--	--

Für Arbeitgeber!

Das erfolgreiche Projekt **Job-direkt 100** gibt Firmen Unterstützung bei der Eingliederung älterer (Vollendung des 50. Lebensjahres bis 31. 12. 2010) arbeitsloser ArbeitnehmerInnen in den ersten Arbeitsmarkt!

Wir übernehmen für Sie:

- die Vorauswahl einer passgenauen Arbeitskraft entsprechend Ihres Anforderungsprofils
- das notwendige Coaching (Zusatzqualifizierungen) für den Job in den ersten 3 Beschäftigungsmonaten

Sie erhalten:

- eine mögliche max. Eingliederungshilfe von **5.000,- EUR** bei AV über 9 Monate, AV über 6 Monate = 4.000 EUR, AV über 3 Monate = 3.000 EUR.
- erfahrene und gut ausgebildete Mitarbeiter

Weitere Infos unter www.jobdirekt100.de oder

Warendorfer Straße 20 17192 Waren (Müritz) Tel. 03991 634151 E-Mail: service@jobdirekt100.de	Baustraße 38 17109 Demmin Tel. 03998 201084 E-Mail: service@jobdirekt100.de
--	---

Bundesministerium für Arbeit und Soziales

unterstützt und gefördert durch das Bundesministerium für Arbeit und Soziales

BMD Bildungszentrum für Marktwirtschaft und Datenverarbeitung GmbH

„Staatlich anerkannte Einrichtung der Weiterbildung“

frohe weihnachten

- Anzeige -

Endlos surfen – für unter 10 € im Monat!

Das Internet erobert die Welt, auch außerhalb der festen Büro- und Wohnzimmerwände und mit dem Internet Stick und der Internet-Flatrate L von Tchibo ist das World Wide Web allgegenwärtig. Niemand muss also mehr zu Hause oder im Büro ausharren, um seine Mails zu checken und auf Websites zu surfen.

Internet Stick mit bis zu 7,2 MBit/s – das entspricht DSL-6000-Geschwindigkeit.

Nach 500 MB passt sich die Übertragungsgeschwindigkeit auf ISDN-Geschwindigkeit an.

Mobiles Wunder zum Aktionspreis

Der Internet Stick samt Prepaid-SIM-Karte ist vom 7. Dezember bis zum 3. Januar 2011 für nur 19,90 Euro erhältlich, 10 Euro günstiger als gewöhnlich. Die Internet-Flatrate L ist für einen Monat bereits im Preis inbegriffen – ideal zum Kennenlernen und Ausprobieren.

Der Stick wird ganz einfach in den USB-Anschluss des Laptops oder Netbooks gesteckt und installiert sich automatisch. Und schon geht's los: Der Internet Stick bietet überall und zu jeder Zeit kabellosen Zugriff auf das Internet. Dank modernster Mobilfunktechnologie surfen Tchibo mobil Kunden mit bis zu 7,2 MBit/s – das entspricht DSL-6000-Geschwindigkeit.

Nach 500 MB passt sich die Übertragungsgeschwindigkeit auf ISDN-Geschwindigkeit an.

Freiheit ohne Risiken

Mit der Internet-Flatrate L kann der Nutzer für nur 9,95 Euro pro Monat rund um die Uhr uneingeschränkt surfen – ohne Volumenbegrenzung. Einfach einstecken und rein ins Surf-Vergnügen: Ein perfektes Angebot für alle, die das „Surfen to Go“ einmal testen möchten. Wie bei Tchibo üblich, ist auch die Internet-Flatrate L monatlich buchbar, ohne feste Vertragslaufzeit. Weitere Informationen gibt es in allen Tchibo Filialen oder im Internet unter www.tchibo.de

- Anzeige -

Die Mehrheit der Deutschen engagiert sich laut GfK am liebsten nachhaltig für Kinder und Jugendliche.
Foto: SOS-Kinderdorf e.V.

Deutsche helfen am liebsten nachhaltig und langfristig

Der Begriff „Nachhaltigkeit“ ist in aller Munde. Aber was versteht man darunter? Dieser Frage ist die GfK für die SOS-Kinderdorf-Stiftung nachgegangen. „Stiften“ ist die nachhaltigste Förderung, da eine Stiftung auf Ewigkeit angelegt ist. Ein Drittel der 1.000 Befragten nannte „Dauerhaftigkeit“ bzw. „andauernd“ auf die Frage, was man unter Nachhaltigkeit verstehe bzw. was das für sie bedeute. Von den 82 Prozent, die sich sozial engagieren, würden es 74 Prozent sehr viel lieber bzw. etwas lieber tun, wenn sie wüssten, dass ihre Hilfe nachhaltig und langfristig wirkt. 62 Prozent würden sich am liebsten für Kinder und Jugendliche nachhaltig engagieren. Dass die Zuwendung an eine Stiftung Jahr für Jahr erneut wirkt, beurteilen 67 Prozent als sehr gut bzw. gut. 96 Prozent finden, dass sich Unternehmen im Rahmen ihres nachhaltigen Engagements auch sozial engagieren sollten. „Wir freuen uns sehr über die Ergebnisse“, so Elke Tesarczyk, Vorstandsvorsitzende SOS-Kinderdorf-Stiftung. „Unter dem Dach von SOS-Kinderdorf gibt es viele Möglichkeiten, Kinder, Jugendliche und Menschen mit Behinderungen zu unterstützen. Da findet jeder ein Projekt, das ihm am Herzen liegt, ob Privatperson, Stiftung oder Unternehmen.“ Mehr unter www.sos-kinderdorf-stiftung.de



Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch

wünschen wir allen unseren Kunden, Geschäftsfreunden, Angestellten, Bekannten und Freunden, verbunden mit dem Dank für das Vertrauen und die gute Zusammenarbeit!




17121 Loitz, Hiddenhausener Straße 6, Tel. 03 99 98/31 8190

Es weihnachtet sehr ...

... Zeit, einmal danke zu sagen für Ihr Vertrauen und Ihre Kundentreue im letzten Jahr. Von Herzen besinnliche Weihnachtsfeiertage und die besten Wünsche für das neue Jahr.



WFTT
Werner's Fenster-, Tür- und Torsysteme

Fritz-Reuter-Str. 17 a · 17087 Altentreptow
Tel.: 0 39 61/21 25 95
Fax: 0 39 61/21 25 96
e-mail: WFTT-Werner@web.de

HAARSTUDIO
manja schmidt

17089 Werder • Blumenweg 7
Tel.: (0 39 69) 51 08 91

wünscht
allen Kunden, Freunden
und Bekannten



*frohe
Weihnachten*

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten unseres Hauses ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.





Unterbastr. 31/32
Tel. 0 3 961/21 51 32
17087 Altentreptow

Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!





*Allen Kunden, Geschäftspartnern, Freunden und Bekannten
ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch!*



Wertstoffhof
STAVENHAGEN MMR GmbH

**Müritz Metall und
Recycling GmbH**
**Containerdienst
und Schrotthandel**

Transport von Schüttgütern

- * Oberboden
- * Kies
- * Recycling
- * und ähnliches



Abrissarbeiten

- * Entkernung
von Gebäuden
- * Laden + Transport mit
LKW + Ladekran

!Ankauf von Metallen zu Tageshöchstpreisen!

Schultetusstraße 39a • 17153 Stavenhagen

Tel.: 03 99 54/ 2 13 39 • Fax: 2 13 60 • E-Mail: Dieter.Wisnia@gmx.de

An dieser Stelle möchten wir uns bei Ihnen,
liebe Gäste, für das entgegengebrachte
Vertrauen bedanken und Ihnen ein
besinnliches, schönes Weihnachtsfest
wünschen, verbunden mit einem tollen
Jahreswechsel und den besten
Wünschen für den Start
ins Jahr 2011.



**Gaststätte
ZurLINDE**

Inh.: Dirk Müller
Straße der DSF 4 • 17089 Werder
Tel./ Fax: 03969 / 51 02 10

Mittagstisch • Partyservice • Veranstaltungen

Fröhliche Weihnachten und einen guten
Rutsch ins Jahr 2011 wünscht der
Fritz Reuter Pflegedienst allen Klienten,
Bewohnern der Seniorengemeinschaft
und deren Angehörigen, Ärzten
sowie den Therapeutenteams,
den Mitarbeitern der Apotheken
und allen Geschäftspartnern.



Fritz Reuter Pflegedienst
Inhaberin Diana Lüth

Tel. (039954) 258 54
Malchiner Straße 6
17153 Stavenhagen
E-mail: fritz-reuter-
pflegedienst@t-online.de





Neujahrsgrüße



Frohe Weihnachten
und ein glückliches
neues Jahr 2011
wünschen wir
allen Kunden und
Geschäftspartnern

Möbelhaus & Tischlerei



BURMEISTER

Thomas Burmeister
Oberbaustraße 9
17087 Altentreptow
Tel. 03961/214356




Mit dem Dank
an unsere Kunden
für das in diesem Jahr
entgegengebrachte Vertrauen
verbinden wir den Wunsch für

ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes,
erfolgreiches neues Jahr.



SCHMIDT

Dachdeckerei & Bauklempner
Meisterbetrieb Olaf Schmidt
17089 Werder · Blumenweg 7
Tel. 03969 510897 · Fax 510898
Funk 0173 2089136
info@dachschiidt.de

Wir danken all unseren Kunden und Freunden für ihr Vertrauen und wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!



HIFI • TV • VIDEO • SAT • TELEFON



HIFI-TV-NEUMANN · Inh. G. Rech
Oberbaustraße 15 · 17087 Altentreptow
Tel. 03961-21 51 35 · Fax 21 58 84
hifitvneumann-at@web.de



Wir danken allen unseren Kunden, für das uns im Jahr 2010 entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen erholsame Weihnachtsfeiertage sowie ein gesundes neues Jahr



Roland Schulz
Allianz Generalvertretung
Am Markt 7

17087 Altentreptow
Tel. 03961/210723

Allianz

frohe weihnachten

Weihnachten in Stavenhagen

Anzeige

Kaufhaus Kronke

Wie in jedem Jahr lädt auch in diesem das Kaufhaus Kronke in Stavenhagen zu einem Einkaufsbummel der besonderen Art zur Vorweihnachtszeit ein.

Das kleine gemütliche Kaufhaus bietet neben einem großen Modefachgeschäft mit Wäsche und Dessousabteilung - Marken von Esprit, Gerry Weber, Cecil, Tom Tailer, Tramontana und für die Männer Wrangler, Mustang und Camel - einen Buchhandel und ein Schreibwarengeschäft an.

Das freundliche Verkaufsteam, bestehend aus Doreen Polinski, Yvonne Laderick, Marita Neumann, Marlies Grochowski und Peter Bartels, berät gern zu allen Fragen und hilft, das passende Weihnachtsgeschenk für die Lieben zu finden. Denn beim Verkauf geht es ihnen darum, dass die Kunden zufrieden mit ihrem Einkauf sind und genau das Richtige finden. Außerdem hält das Verkaufsteam ein paar kleine Überraschungen bereit und die Auswahl für die kalte Jahreszeit und die Weihnachtsfeiertage ist noch groß, sodass Sie bei Ihrem Besuch bestimmt das Passende entdecken. Ihre Einkäufe werden liebevoll als Geschenk wunderschön verpackt.

Die Öffnungszeiten des Kaufhauses sind montags bis freitags von 09.00 bis 18.00 Uhr, sonnabends von 09.00 bis 12.00 Uhr und in der Weihnachtszeit zum **Weihnachtsmarkt am Sonnabend, dem 11.12.**, von 09.00 bis 18.00 Uhr und am 24. und 31.12. jeweils von 09.00 bis 12.00 Uhr.

Alle Wünsche notiert...

Alle Wünsche erfüllt

All unseren Kunden wünschen wir ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest!

KRONKE Kaufhaus am Markt
Stavenhagen